

Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sans Alonso
VALLADOLID, miércoles 24 de junio 1970 — Epoca V — Año XXXIX — Número 9.880 — Precio: CUATRO Ptas.

Depósito legal VA-9-1964

Restaurante

Piscina

Lumera

FIESTAS EN SANTOVENIA *

CLUB LUMERA

* GRANDES BAILES LOS DIAS 23 AL 29 DE ONCE NOCHE A LA MADRUGADA

Dos orquestas: COLUMBIA y THE BOYS



BARCELONA.—S. E. el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, y de varios ministros del Gobierno y autoridades barcelonesas, presidió la conmemoración de la cesión a Barcelona del castillo de Montjuich y las inauguraciones del teleferico y un complejo de piscinas en dicha zona. El Caudillo corresponde a los aplausos de la multitud a su llegada al complejo deportivo para la practica de la natación en la zona de Montjuich.—(Foto Cifra Gráfica.)

Intensa jornada de Franco en Barcelona

Ayer visitó importantes realizaciones de la ciudad

Después de esta mañana de intenso trabajo, a las seis de la tarde el Caudillo, acompañado del ministro de Formada, don Tomás Garicano Gofí, ha llegado a la Puerta de la Paz, en el puerto barcelonés, para iniciar su visita inaugural a las empresas que en la zona nueva del puerto y zona franca continúan el proceso de desarrollo industrial de esta ciudad.

En la Puerta de la Paz el Jefe del Estado fue recibido por el Vicepresidente del Gobierno y el Ministro de Obras Públicas, en compañía de los cuales, y entre las aclamaciones del público, embarcó en una falúa para dirigirse a las nuevas instalaciones de la Empresa Gas Naval de los barcos surtos en el puerto. A su llegada a las instalaciones de (Pasa a la página siguiente)

BARCELONA. (Del enviado especial de PYRESA, José Ramón Testa).—Su Excelencia el Jefe del Estado tuvo ayer, sin duda, la jornada más dura e intensa de este viaje. Desde primera hora de la mañana se iniciaron en el Palacio de Pedralbes las audiencias civiles y militares, y a lo largo de ellas han desfilado ante el Caudillo mil trescientas personas.

Sin fianza de ninguna clase

ORDEN DE PRISION CONTRA SEIS CONSEJEROS DE "CONFECCIONES GIBRALTAR"

Por irregularidades en la construcción de la factoría

LA LINEA DE LA CONCEPCION, 24. (PYRESA).—A instancias del Jefe de Instrucción de San Roque, en la Comisaría de Policía de La Línea de la Concepción se ha recibido una orden de detención e ingreso en prisión contra los seis miembros del antiguo Consejo de Administración de "Confecciones Gibraltar", industria instalada en el Polígono Industrial "Campamento", de los términos de La Línea de la Concepción y San Roque.

Todo ello en relación y consecuencia del expediente incoado por el Gobierno para esclarecer irregularidades cometidas en la construcción de esa factoría. Lógicamente, está acogida a los beneficios del Plan de Desarrollo del Campo de Gibraltar.

Esta orden de detención se relaciona con seis personas, entre las que se encuentran los hermanos Castaños Hernández y don Aníbal Rodríguez López. Este último es promotor que está construyendo en el Polígono "Campamento" una factoría dedicada a la fabricación de muebles de carpintería metálica. Es asimismo presidente del Club Deportivo Málaga.

El ingreso en prisión es con imposibilidad de libertad bajo fianza de ninguna clase

HOY, ONOMASTICA DE PABLO VI

Angustiosa llamada por la paz del mundo

«EL PODER NO LO COMPARTO»

Declaraciones del Presidente argentino

BUENOS AIRES, 24.—(Efe).—A las dos semanas del derrocamiento del teniente general Juan Carlos Onganía, el nuevo Presidente de la República, general de brigada Roberto Marcelo Levingston, sorprendió a la opinión al elogiar sin recatos la obra de su predecesor y al afirmar que no compartirá sus funciones ejecutivas, ya que no había hecho el sacrificio de retirarse del Ejército para ocupar un cargo que, si fuera limitado, significaría un menoscabo para la dignidad de la alta función que investía, para su uniforme y su propia persona.

Así lo manifestó en su

primer mensaje al país, pronunciado esta madrugada, a la 1,30 (hora española).

El Presidente Levingston advirtió sobre la posibilidad de un retorno a breve plazo a la democracia representativa, en uno de los capítulos esenciales de su mensaje al pueblo argentino.

"Nadie debe llamarse a engaño—dijo—, ya que el proceso no es todavía corto. La convocatoria electoral al pueblo argentino será la culminación de una etapa en la que todos habrán intervenido activamente y ella dependerá del cumplimiento y el afianzamiento de las bases de los objetivos revolucionarios de junio de 1966.

Reafirmó el compromiso de las fuerzas armadas en posibilitar una salida democrática acorde con sus más íntimas convicciones: "El Gobierno quiere ser absolutamente claro—dijo— y desea comenzar este nuevo período sin equívocos ni confusiones que perturben a los ciudadanos de buena fe o sirvan de pretexto para las maniobras de los enemigos de la revolución."

"La revolución argentina tiene sus enemigos—añadió—, pero es fundamental establecer que no son enemigos los disconformes ni los comprometidos en corrientes políticas que distancian con el Gobierno. Estos son opositores y como tales les reconocemos dignidad, ya que merecen nuestro respeto. Es más, los consideramos elementos necesarios y constructivos en la vida del país. Los verdaderos enemigos son aquellos que a la revolución argentina no le aceptan su condición de revolucionaria."

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe).—Su Santidad el Papa Pablo VI ha insistido sobre el problema de la paz en el mundo, en el curso de un discurso dirigido al Colegio Cardenalicio en ocasión de su fiesta onomástica, que se celebra hoy.

El Santo Padre se ha dirigido a todo el mundo y en particular a las naciones que por su prestigio internacional y por sus reales posibilidades están verdaderamente en grado de contribuir a la liberación del mundo del azote de las guerras, y a las organizaciones internacionales que tienen la responsabilidad de la defensa de la paz en el mundo, haciendo "una llamada angustiada y vibrante a fin de que los principios morales de la humanidad y de fraternidad dominen sobre todo otro criterio y sobre todo otro interés para una más válida, concreta y cotidiana obra de paz. Está empeñada la credibilidad de las palabras y de las acciones, destinadas a tal motivo supremo."

Pablo VI, refiriéndose a la paz, ha dicho: "La paz: es éste otro y urgente problema que debe ocupar la acción de la Iglesia en sus contactos con el mundo. En varias partes del mundo la paz es amenazada, la paz es violada, la paz es sofocada. Poblaciones inocentes son arrojadas por sucesos más grandes cada vez, peones ignorantes de un juego prepotente y cruel, que cobra sus víctimas no sólo entre la válida fuerza de los hombres dedicados a su pacífico trabajo, sino también, y sobre todo, entre los niños, las madres, los enfermos que sufren, los ancianos, los inermes. Por causa de la guerra, todos los días se muere en el mundo, por la violencia que al mismo tiempo es astuta e insidiosa, por la represalia vengativa e injusta por la sucesiva falta atroz de seguridad y de alimento. Los jóvenes, en el mundo, no creen ya más en las palabras bellas; ven, con su intuición de la realidad y con su instinto en el fondo moral de las situaciones que no obstante tantos discursos—porque todos están de acuerdo en hablar de la paz—, los episodios de guerra aumentan pavorosamente, como una inexorable mancha de aceite cercana al fuego. Cercanos están Medio Oriente y Extremo Oriente, que son los lugares que ocupan la mayor parte de la opinión pública internacional, sin hablar de las cicatrices que todavía sangran en otros lugares."

EL PRESIDENTE SUIZO, EN PARIS

PARIS, 24. (Efe-Reuter).—El presidente suizo Hans Peter Tschudi llegó anoche a esta capital para iniciar una visita de tres días.

UNA MADRE Y SUS CINCO HIJOS MUEREN ABRASADOS

LANSKRONA (Suecia), 24. (Efe-Upi).—Una madre y sus cinco hijos han perecido abrasados ayer al ser alcanzado su vehículo remolque por un camión en una carretera situada al sur de Suecia, informa la Policía. El camión chocó por detrás contra el remolque, el tanque de gasolina del camión hizo explosión y el remolque quedó envuelto en llamas, han declarado los testigos presenciales del accidente.

El Papa se ha referido posteriormente al problema "grave" que representa el llamado "tercer mundo".

"Viene desde el "tercer mundo" una petición de ayuda, que de una confianza espera se está convirtiendo en una terrible denuncia, lo que podría explotar en cólera irrefrenable, cuyas consecuencias podrían ser funestas para la paz y el verdadero progreso. No entramos ahora—ha continuado el Santo Padre— en un juicio de mérito, porque el deber evangélico de sinceridad hacia todos los hombres no nos exime de reconocer que esta amenazada petición no puede quedar siempre en la reserva. Permanece el hecho de que el desequilibrio por Nos a su tiempo denunciado parece crecer en proporción inversa.

(Pasa a la página siguiente)

CAMINOS DE UNIDAD

EN la reciente celebración del XXXIII aniversario de la liberación de la capital vizcaína, el pueblo de Bilbao, finalizada la parada militar, fue protagonista de una manifestación patriótica, masiva y espontánea, que se organizó en torno a la tribuna presidencial, en la que se encontraba el Ministro de Justicia acompañado de diversas autoridades. Corresponiendo el ardor y los vitores de los miles de bilbaínos, el señor Oriol y Urquijo pronunció unas palabras en las que resumió el significado del aniversario que se celebraba como "homenaje a la bandera de la unidad de la Patria, para lograr las ilusiones de nuestra convivencia dentro de la unidad de nuestros Principios y Leyes Fundamentales, que garantizan el respeto a la dignidad de la persona humana"

«La liberación—añadió—no fue la victoria de unos españoles u otros, sino el triunfo de unos ideales frente a un imperialismo, como es el comunismo. Nosotros tenemos que servir a esa unidad con generosidad, renuncias y sacrificios. Porque no hay amor donde no hay sacrificio y renunciaciones. Cada uno en su trabajo, y todos a la vez, debemos contribuir a mantener y a fomentar esa unidad.»

NOS parece justo y oportuno recordar a todos cómo el pueblo bilbaíno, precisamente

en la realidad de su trabajo cotidiano, encuentra los mejores caminos para fomentar la unidad de España, aunque a veces no falta algún saboteador de ujo, pagado con moneda antiespañola, que pretenda remover la ancha paz; y el noble ejemplo laboral y social que esos hombres nos dan de un modo cotidiano. Porque Bilbao—Bilbao y Vizcaya entera—es y será la expresión más acabada de cómo se perpetúa la unidad a través del trabajo y la laboriosidad, a través de la búsqueda de aquellos medios e instrumentos que mejor perfeccionen los campos económicos y sociales.

EFFECTIVAMENTE, la liberación—la liberación de España entera—no fue "la victoria de unos españoles u otros"; fue la victoria de todos, fue abrir unos caminos donde nada ni nadie volviese a jugar alegremente con la unidad de los españoles y la necesidad de los hispanos. Afortunadamente, esto lo saben muy bien los millares de bilbaínos que vitorearon al Ejército en la Gran Vía y que manifestaron su inquebrantable lealtad a Franco y a la unidad de España ante el Ministro de Justicia. Lo sabe muy bien la multitud que por una vez dejó sus factorías para celebrar una liberación que les permitió encontrar caminos definitivos donde poderse llamar españoles con gallardía y coraje y acceder a una justicia social que salvara su dignidad de hombres.

Crisis del apostolado seglar

MADRID. (PYRESA).—Continuaron ayer las sesiones de la Primera Asamblea Nacional de Vicarios y Delegados Episcopales de Apostolado Seglar.

El director de la oficina de estadística de la Iglesia, don José María Díaz Mozaz, ha expuesto las causas de la situación actual del apostolado seglar en España. Según el padre Díaz Mozaz, dos causas principales están en la raíz de la crisis por que atraviesa el apostolado seglar en nuestro país: el proceso de secularización y la dialéctica de la participación de los mismos grupos laicales en la Iglesia.

El proceso de secularización, por su repercusión en la religión y en la Iglesia de los signos, valores, motivaciones y actitudes de la época en que vivimos.

ELABORADO POR SIETE PAISES

Plan secreto árabe contra Israel

EL CAIRO, 24. (Efe-Reuter).—Dirigentes de siete países árabes esbozaron un plan secreto de acción árabe contra Israel durante dos días de conversaciones celebradas en Trípoli (Libia), informan medios fidedignos.

Concluyeron sus consultas convencidos de que la guerra era la única solución para la liberación del territorio ocupado por Israel durante la guerra de Oriente Medio en junio de 1967, señalan tales medios informativos.

El plan elaborado por los siete países árabes,

al parecer será puesto en práctica una vez que se reúna una Comisión técnica apropiada.

El proyecto conjunto, al parecer, comprende las propuestas libias encaminadas a la consolidación y coordinación entre los países del frente oriental, Irak, Siria y Jordania, y las modificaciones y cláusulas introducidas por Irak y Argelia.

Se desconoce si en la Comisión técnica figurarán representantes de las Fuerzas Armadas de esos siete países.

Crédito alemán para el trasvase Tajo-Segura

Firma: hoy, en Bonn

BONN. (Efe).—En círculos del Gobierno Federal, de plena solvencia informativa, ha trascendido que hoy será firmado en el Ministerio de Relaciones Exteriores, de esta capital, el convenio germano-español en virtud del cual se regula la participación alemana en la financiación del proyecto hidráulico de trasvase Tajo-Segura.

Fuentes oficiales darán a conocer hoy los detalles del acuerdo, que, como señalan algunos observadores, constituye el capítulo final de las negociaciones entre ambos países. Fueron iniciadas por los positivos coloquios de alto nivel que mantuvo en Bonn y en Francfort, en 1969, el ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó.

Barcos USA para Vietnam

SAIGON. (Efe-Reuter).—La Armada norteamericana ha entregado a la de Vietnam del Sur 273 barcos fluviales de guerra, siendo esta la mayor transferencia de esta naturaleza efectuada hasta la fecha.

El Secretario de la Marina de los Estados Unidos, que ha asistido a la ceremonia de transferencia, celebrada en los astilleros navales survietnamitas, en el río Saigón, ha dicho que 525 navas fluviales han sido entregadas ya a la flota de Vietnam del Sur.

CONTACTOS BONN-BUCAREST

El Presidente de Alemania occidental visitará Rumania También ha sido invitado Willy Brandt

BONN. (Del corresponsal de PYRESA, Alberto Crespo). — El jefe del Estado rumano y secretario general del partido comunista, Nicolai Ceausescu, ha invitado al presidente de la República Federal, doctor Gustav Heinemann, a la Rumania en visita oficial...

La noticia de la invitación oficial al Presidente Heinemann ha causado una impresión fuerte en los medios políticos y diplomáticos de la capital federal alemana.

CONTACTOS BONN-BUCAREST

De hecho, la conferencia de Prensa del Jefe del Gobierno rumano ha sido rica en censuras a la política de bloques. El señor Maurer ha señalado su satisfacción por la atmósfera de franqueza, de comprensión y "particularmente constructiva" en que han discurrido sus conversaciones con el canciller Willy Brandt.

UN EXITO PERSONAL POLITICO

En realidad, en el señor Maurer sorprenden muchas cosas: su vivacidad y desenfadado, desusados en los jefes comunistas; su simpatía personal —tampoco los jefes comunistas, salvo el caso excepcional de Kruschev, andan sobrados de esta virtud— y su sinceridad.

Intensa jornada de Franco

(Viene de la página anterior) Gas Natural, el Caudillo desembarcó junto al nuevo buque metanero "Laeita".

Al pie de la escalera fue recibido por los ministros de Industria e Información y Turismo, y el Presidente de la Sociedad. El Caudillo, en automóvil, se trasladó a través de las instalaciones del complejo a una tribuna, ante la cual fueron explicadas las características de dichas instalaciones por el Presidente de la Compañía.

Tras recorrer por la factoría y firmar en el libro de honor de la empresa, el Jefe del Estado reanudó su marcha para dirigirse al nuevo pantalan de Campsa. En este muelle de descarga de productos petrolíferos, el Jefe del Estado, que llegó acompañado del Ministro de Industria, fue saludado por los

Se anuncia una huelga general en Roma

ROMA, 24. (Efe-Reuter). — Las tres mayores federaciones sindicales de Italia han decidido convocar una huelga general para el 7 de julio, anunciaron anoche en esta capital fuentes bien informadas.

Las fuentes informaron que las Secretarías de las tres federaciones —comunistas, socialistas y católicas— anunciarían a huelga hoy, para apoyar sus demandas de unas reformas económicas y sociales más amplias.

CONFERENCIA CIENTIFICA EUROPEA



PARIS.—El ministro de Educación y Ciencia, señor Villar Palasi, y don Juan Echevarría, director de Educación e Investigación a su llegada a la sede de la UNESCO para asistir a la Conferencia Científica Europea que se celebra en esta sede. (Telefoto Upi-Cifra.)

Dayan amenaza a Jordania Son posibles, dice, operaciones contra ella

JERUSALEN. (Efe-Reuter).—Moshe Dayan, ministro de Defensa de Israel, ha dicho que su país consideraría la posibilidad de atacar a Jordania si se producen situaciones que amenacen la seguridad de Israel.

Teniendo en cuenta la presencia en Jordania de soldados iraquíes, sirios y de Arabia Saudí, así como guerrilleros palestinos, pertenecientes a las fuerzas de Yasser Arafat, no es inevitable que los acontecimientos de Jordania pudieran obligar a Israel a efectuar operaciones ofensivas en territorio jordano.

El general Dayan ha dicho que tales operaciones serían de tiempo limitado y que las tropas israelíes no ocuparían territorio jordano.

La preocupación principal de Israel es que la tranquilidad existente a lo largo de la frontera y

El vicepresidente de la Compañía y técnicos de la misma explicaron al Generalísimo las características del muelle de descarga, y terminada la visita, el Jefe del Estado y séquito se dirigieron a las nuevas instalaciones de la primera fase de Mercabarna, donde le esperaban el Ministro de Comercio, el Comisario General de Abastecimientos y Transportes y el Alcalde.

El Caudillo, entre los aplausos de los asistentes, recorrió la exposición de paneles, sobre las cuales el Ministro de la Gobernación y el Alcalde explicaron a Su Excelencia las características del mercado central de frutas y verduras hoy inaugurado, así como las futuras instalaciones de los mercados centrales de carne y pescado y de industrias afines.

Terminadas estas explicaciones, el Jefe del Estado ocupó sitio en la tribuna y el Ministro de Comercio pronunció un discurso.

El Alcalde entregó a Su Excelencia el Jefe del Estado la Medalla de Oro conmemorativa de la inauguración y puesta en funcionamiento de Mercabarna.

Terminada esta visita y entre las muestras de entusiasmo de los asistentes, el Jefe del Estado y su séquito iniciaron el regreso al Palacio de Pedralbes.

Prohibida la entrada de trabajadores extranjeros en Suiza

BERNA. (Efe-Reuter). — El Gobierno suizo ha impuesto ayer la prohibición de entrada en el país a todos los trabajadores temporales, de origen extranjero. Dicha disposición se mantendrá en vigor hasta el día 1 de noviembre.

El día 8 de este mes de junio el Gobierno prohibió la entrada de aquellos trabajadores extranjeros que llegaban al país para dedicarse a trabajos de temporada, quedando exentos de esta prohibición los de la industria hotelera.

Las últimas informaciones sobre los trabajadores indican que se ha alcanzado la cifra límite de 25.000 empleados extranjeros de la industria hotelera, que fue establecida por el Gobierno en el mes de marzo de este año, pero ya ha sido alcanzada y por esta razón ha sido impuesta la prohibición total.

La propuesta no afecta a los trabajadores de temporada o de la zona fronteriza que viven fuera del país y cruzan la frontera diariamente, prohibiéndoseles que lleven sus familias con ellos.

PRIMER CONSEJO DE MINISTROS DEL NUEVO GOBIERNO INGLES

LONDRES. (Efe).—El nuevo Gobierno conservador de Gran Bretaña celebró ayer su primer Consejo de Ministros, en el que se trató sobre preparativos para la apertura del Parlamento del próximo 2 de julio.

El Primer Ministro, Edward Heath, presidió la reunión de sus diecisiete ministros, que duró cuarenta y cinco minutos.

Fuentes autorizadas informaron que la reunión marcó una tentativa de considerar los problemas con los que debe enfrentarse la nueva Administración, la mayoría de cuyos miembros no han ocupado sus puestos durante más de dos días.

Parece ser que no se tomaron nuevas decisiones sobre la posibilidad de preparar un presupuesto para el otoño o sobre la venta de armas a Sudáfrica.

Angustiosa llamada...

(Viene de la página anterior)

Si la indiscutible buena voluntad y los esfuerzos realizados por tantas beneméritas instituciones internacionales no han impedido el evitar estos penosos desvíes, es señal de que el sistema adoptado no ha sido convenientemente aplicado y que alguna cosa no funciona. Queríamos, por esto, llamar nuevamente la atención de los organismos responsables, y sobre todo de los nuestros, para que reflexionen, para que hagan una pausa. Si el problema no se resuelve justamente y si las desigualdades existentes no son progresivamente recordadas y superadas, no tendremos todavía el equilibrio de la justicia y de la paz, suprema aspiración de los hombres y señal visible de la armonía entre los pueblos hermanos, y ese equilibrio y justicia estarán en creciente peligro.

El general Dayan ha subrayado que a Israel no le preocupa qué clase de Gobierno elijan los jordanos para sí mismos o lo que anhelen para su país, pero Israel no podría aceptar un régimen que deje las manos libres para que se lleven a cabo ataques contra su país.

Refiriéndose a la situación en el Canal de Suez, el general Dayan dijo que los pilotos soviéticos, con fin tan visible de la armonía entre los pueblos hermanos, y ese equilibrio y justicia estarán en creciente peligro.

"Puede ser que hayan reducido el número de vuelos y hayan dejado de participar en los combates, y esto es como consecuencia de su calculada política que confiamos continúe", ha dicho el Ministro de Defensa israelí.

UN DIENTE MENOS... UN DIAMANTE PERDIDO

(Viene de la página anterior)

El contrato, concedido a la "Litton Industries", está valorado en unos 2.550 millones de dólares (178.500 millones de pesetas).

Treinta nuevos destructores para la Marina USA

WASHINGTON, 24. (Efe-Reuter).—La Marina norteamericana ha firmado contrato para la construcción de treinta nuevos destructores destinados a reforzar su potencial antisubmarino desde mediados de la década de los setenta en adelante.

El contrato, concedido a la "Litton Industries", está valorado en unos 2.550 millones de dólares (178.500 millones de pesetas).

LA BOLSA

MADRID

Table with 2 columns: COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR BANCO DE SANTANDER. Lists various stocks and their prices.

La sesión de Bolsa de hoy ha presentado un ambiente de menor firmeza que el que venía dándose estos últimos días.

Table with 2 columns: CUPONES. Lists coupon values for various banks and institutions.

Table with 2 columns: BOLSA DE BILBAO. Lists stock prices for Banco de Bilbao and Banco de Vizcaya.

Table with 2 columns: ACCIONES. Lists various stocks and their prices.

Table with 2 columns: ELECTRICAS. Lists electric utility stocks and their prices.

SEGURIDADES A LIBANO

No faltará el apoyo de España a los árabes Sigue invariable su no reconocimiento de Israel

BEIRUT. (Efe-Reuter). — España ha asegurado ayer al Líbano que el Gobierno español continuará su política de apoyo a los países árabes y que su política sobre la crisis de Oriente Medio y de no reconocimiento de Israel sigue invariable.

Tales seguridades han sido dadas por el encargado de Negocios de España al visitar al ministro libanés de Asuntos Exteriores, Nassim Majdani, según informa la Agencia Reuter.

De fuente oficial se ha dicho que el diplomático manifestó al ministro libanés que el señor López Bravo, ministro español de Asuntos Exteriores, firmará un acuerdo económico con el Mercado Común Europeo en Luxemburgo, el 29 de junio. Israel tiene que firmar otro acuerdo con el Mercado Común en la misma fecha, ha dicho el informante.

España ha reafirmado su política a fin de que no haya malentendidos en relación con esa coincidencia, añadió.

EXPOSICION DE PORRONES

TARRAGONA. (PYRESA). — Un total de sesientos porrones componen la tercera exposición del ramo que se celebra en Salou, figurando entre ellos los primeros que se fabricaron hace siglos en el Monasterio de Poblet. También se muestran los porrones más pequeños y grandes que se conocen.

En la inauguración, a la que asistieron muchos turistas extranjeros, que fueron obsequiados con diminutos porrones y degustación de vino, fue servida una monumental tortilla española elaborada con ciento veinte huevos.

REGRESO DEL «SOYUZ IX»



KARAGANDA (Rusia).—La cápsula espacial soviética "Soyuz IX", que batió el récord de permanencia en el espacio, en el momento de aterrizar. En la foto, un técnico intenta abrir la portezuela para que salgan los astronautas, A. Nokinayev y V. Sevastyanov. (Telefoto Upi-Cifra.)

UNA SONRISA LIMPIA Y EL MUNDO SERA SUYO AUNQUE ESTE

Constitución de la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social

El Gobernador Civil fue el primero de ellos



PRESIDENCIA DEL ACTO



El Gobernador Civil, donando su sangre.

Ayer, por la tarde, en la Residencia Sanitaria de "Onésimo Redondo", se constituyó la Hermandad de Donantes Altruistas de Sangre...

Presidente del Consejo del Instituto Nacional de Previsión, Director del mismo organismo, Vicepresidente de los Padres Dominicos...

El Gobernador Civil hizo uso de la palabra para dar constitución oficial de la Hermandad. Y seguidamente, el Director de la Residencia pronunció unas breves palabras.

AVISOS

PRACTICAS DE TROCEO DE PROYECTILES. Mañana, el Cuerpo de Suboficiales E. realizará prácticas de tiro de proyectiles...

PAGOS DE HACIENDA. Angel Colino, Teresa Lázaro, Antonio González Domínguez, Gerardo Redondo, Pedro Redondo, Edelmir Medina, Exema. Diputación, Banco de Aragón, Banco Central, Banco de Bilbao...

El Presidente de la Hermandad manifestó su agradecimiento, en nombre de la Hermandad, por las facilidades que en todo momento han encontrado para poner en marcha la misma.

En las primeras horas de la noche nos informaron en la Residencia Sanitaria de "Onésimo Redondo" que la sangre donada por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento ya tenía destinatario. Era para un enfermo de la habitación número 201, llamado don Julio Sánchez López.

El Director del I. N. P. nos informó de que el agra-

Información Sindical

SINDICATO PROVINCIAL DE CEREALES

IMPORTANTES ACUERDOS DE LA SECCION SOCIAL

El Pleno de la Junta de Sección Social del Sindicato Provincial de Cereales de Valladolid, ha estudiado con carácter preferencial y de urgencia la difícil situación que desde hace años viene atravesando este sector laboral...

SINDICATO DE LA MADERA Y CORCHO

Se recuerda a todas las empresas encuadradas en este Sindicato y que hayan entregado el carnet de empresa con responsabilidad para efectuar la primera renovación del mismo...

OBRA SINDICAL "FORMACION PROFESIONAL"

Convocatoria del XX Curso de Formación Profesional Acelerada en Barcelona

Centro: "José María Aleu", Bengener de Palau, 104-118 (La Sagrera).

Número de plazas: 311 para las especialidades siguientes: Soldadura Oxiacetilénica, Soldadura Eléctrica, Forja Industrial, Chapistería, Electricidad del Automóvil, Electricidad de la Construcción, Ajuste, Fresa, Tornos, Fontanería, Carpintería-Ebanistería, Albañilería, Encofrados-Ferrallistas, Pintura, Soldado y Matricería.

Condiciones: Tener dieciocho años cumplidos, saber leer y escribir y no padecer enfermedad infecciosa-contagiosa.

Documentación: Instancia, en su imprenta se facilita en la Obra Sindical "Formación Profesional", planta sexta de la Casa Sindical; certificado de buena conducta expedido por la Alcaldía o Guardia Civil; certificado de trabajo de la última empresa con la que haya estado, haciendo constar su categoría profesional, y cartilla de trabajo o certificado de hallarse en paro.

Régimen de curso: Este se iniciará el 28 de septiembre de 1970 y finalizará el 20 de marzo de 1971. Los alumnos percibirán un subsidio de estímulo, que para los casados será de 130 pesetas diarias y de 70 para los solteros.

Admisión de instancias: El plazo finalizará el 31 de julio de 1970. Por escrito se comunicará a los solicitantes día y hora para realizar la prueba de aptitud. La lista de admitidos se publicará el 18 de agosto de 1970.

Para mayor información y recogida de solicitudes, pueden dirigirse los interesados a la Obra Sindical "Formación Profesional", Plaza de Madrid, 1, planta sexta de la Casa Sindical.

DELEGACION PROVINCIAL DE LA JUVENTUD

CERTAMEN JUVENIL DE ARTE

El Servicio de Actividades Culturales de la Delegación Provincial de la Juventud, y de acuerdo con las normas de la Delegación Nacional, convoca la fase provincial del XII Certamen Juvenil de Arte, según las siguientes bases:

- 1.- Condiciones personales, categorías y especialidades. 2.- Especialidades: a) Pintura, que comprenderá al óleo y al agua. b) Dibujo, a pluma, lápiz, carbón y pastel. c) Grabado y pirografía, en todas sus manifestaciones y sistemas de estampación. d) Escultura, en todas sus manifestaciones.

3.- Por cada especialidad artística existirán cuatro categorías en razón de la edad, que son: Categoría juvenil "A" (todos los artistas comprendidos entre los diecisiete y veintidós años).

Categoría juvenil "B" (todos los artistas comprendidos entre los trece y dieciséis años). Categoría infantil "A" (los comprendidos entre los nueve y doce años). Categoría infantil "B" (todos los menores de nueve años).

4.- Formas de participación en el certamen. 5.- Los artistas podrán concurrir al certamen: a) Individualmente, presentando su obra en el Servicio Provincial de Actividades Culturales, situado en calle San Blas, 6.

b) Colectivamente, los colegios e instituciones cuya labor haya sido más destacada en el fomento de todas las especialidades contenidas en las bases de este certamen, dentro de las categorías infantiles "A" y "B".

6.- El plazo de presentación de obras se cerrará el 25 de septiembre, a las catorce horas.

7.- Todas las obras que se presenten, en cualquiera de las especialidades, han de ser originales, no admitiéndose copias bajo ningún concepto.

Audiencia PUBLICA

QUERRELLA CRIMINAL

Revocación del «auto» declarando su inadmisión

Interpuesta querrela criminal en nombre de doña María Concepción contra X. y Z., atribuyendo a los mismos la comisión de varios delitos de estafa y de apropiación indebida, y solicitada la práctica de diversas diligencias, el señor Juez Instructor dispuso el rechazo de dicha querrela por "auto" de 24 de septiembre anterior, mantenido al sustanciar el recurso de "reforma" en el "auto" de 15 de octubre siguiente, disponiendo a la vez la admisión del recurso de apelación que había sido interpuesto personalmente, habiéndose personado el Procurador del señor X. y evacuando el traslado, quedando también instruido el Ministerio Fiscal.

Durante la celebración de la vista, el letrado del señor X. recurrió el recurso interpuesto y solicitó la revocación de la resolución recurrida y la admisión de la querrela, manifestando la representación del M. Fiscal que quedaba instruido.

La gravedad de las imputaciones recogidas en la querrela contra X. y contra Z., así como la complejidad de los hechos descritos en aquella, que a bien pueden revestir naturaleza estrictamente civil, no es menos cierto que por el contenido que se les atribuye constituirían delitos de indudable trascendencia una vez que se advierten matices dudosos en la conducta de los querrelados, aconseja, sin perjuicio de la libertad del Instructor para la práctica de las diligencias solicitadas y cuantas estime pertinentes disponer la formación de sumario, imbuída cuenta de las penas imponibles en su caso, y revocar con tal propósito el "auto" dictado por el Instructor el 15 de octubre citado.

EXAMENES DE CONDUCIR

PARA EL DIA 3 DE JULIO

Primera convocatoria

- 1. Aragón Mozo, Emilio, A-2 y B; 2. Fernández Cuadrado, Javier, A-2 y B; 3. García Sanz, José Luis, A-2 y B; 4. Gómez Cobos, Jesús María, A-2 y B; 5. Nuñez Aragón, Agustín, A-2 y B; 6. Platón Rodríguez, Luis, A-2 y B; 7. Velasco Ruano, Jesús, A-2 y B; 8. Alonso de la Fuente Atanasio, B; 9. Álvarez Moya, Hilario, B; 10. Arcos López, José Francisco, B; 11. Ayuso Maroto, Faustino Emilio, B; 12. Baladrón Blanco, Felipe, B; 13. Calleja Andrés, Narciso, B; 14. Carrera del Caz, María del Carmen, B; 15. Cobo Crespo, María del Carmen, B; 16. De Diego Garrido, María de las Nieves, B; 17. Durán Zamarreño, Crescencio, B; 18. Ferrer Cuellar, Mauricio Eduardo, B; 19. Frechilla Gutiérrez, Juan Miguel, B; 20. García Herreras, Felipe, B; 21. González Valbuena, Emilio, B; 22. González Ruizpérez, Pedro, B; 23. Gutiérrez Blanco, Helodoro, B; 24. Gutiérrez Prieto, Mauricio, B; 25. Izquierdo Izquierdo, Gonzalo, B; 26. López de Avila, Carmen, B; 27. Maestro Prieto, Miguel Ángel, B; 28. Magdalena Nieto, Obediano, B; 29. Medina García, Julián, B; 30. Michelson Schliowski, Olga, B; 31. Morillo Manso, Angel, B; 32. Muñoz Tejero, Benito, B; 33. Nara Rodríguez, Justino, B; 34. Nájera Toquero, Isaias, B; 35. Núñez Pinto, Mariano, B; 36. Peñas Gómez, Guzmán, B; 37. Pérez Raluel, Indalecio, B; 38. Sánchez Cu-

berro, Esteban, B; 39. Sáez García, María Jesús, B; 40. Santos Santos, Angel, B; 41. Sanz Soto, Marcelino, B; 42. Tamariz García, José Luis, B; 43. Tobal Martín, José Luis, B; 44. Toquero Toquero, Victoriano, B; 45. Trobos Ibañez, Enrique, B; 46. Del Val Vallejo Antonio, B; 47. Vázquez García, Carlos, B; 48. Vázquez Herrero, María Luisa, B; 49. Veiasco Arranz, Angel, B; 50. Vázquez Arranz, Miguel, A-2 y C; 51. Díez Zurdo, José Luis, A-2 y C; 52. Reniso García, Carmelo, C; 53. Baza Manzano, Amable, D y E; 54. Pérez Pérez, Castor, D y E.

Caso de no aprobar, quedan citados en segunda y tercera convocatorias para los días 10 y 17 de julio, respectivamente.

CONDUZCA PERO SEGURO

Auto-Escuela Volante

Clases para productores sin pérdida de horas de trabajo

AUTO ESCUELA VOLANTE

Teléfono 232296

CRONICA DE MADRID

PROXIMA DEMOLICION DEL CIRCO PRICE

«Reajuste» de tarifas del «Metro»

MADRID. (Crónica de PYRE. SA, por José Luis Fernández-Rúa). — Tantas y tantas veces se ha anunciado la demolición del viejo Circo Price; tantos y tantos artículos, reportajes y crónicas se han escrito, con nostalgia más o menos sentida, sobre su historia y su desaparición, a pesar de que el público seguía acudiendo al coliseo para presenciar los espectáculos que diariamente se ofrecían, que ya empezábamos a sospechar que íbamos a tener Circo Price para rato.

Pues no. Definitivamente, cerradas sus puertas, incluso para el espectáculo folklórico, que es lo último que allí se ofreció, la piqueta demolidora comenzará a actuar el próximo mes de agosto.

La última gran artista circense que actuó en el Price fue — como ustedes saben, puesto que se proclamó a los treinta y dos rumbos de la rosa de los vientos — la trapezista canaria, mundialmente famosa, "Pinito del Oro". Y el último espectáculo, el que lleva el título de "La copia y el canto". Y la última canción la interpretó Paquita Rico. Queda el detalle para la pequeña historia.

Dentro de unos meses, ese pintoresco rincón de la Plaza del Rey habrá cambiado totalmente de fisonomía. Vecina al Price, a su costado se encuentra la restaurada Casa de las Siete Chimeneas, que tiene su historia y también, su leyenda.

Una moderna mole sustituirá y ahogará, para siempre, la historia y la leyenda del viejo Circo, que es muy posible resurja, nuevo, moderno, en otro lugar de Madrid. En ese caso sus instalaciones reunirán una serie de comodidades de que hoy no disponía.

En suma, la vida sigue... VALENCIA, EN MADRID. Cada vez adquieren las casas regionales una mayor importancia. Y es uno de los socios sienten la necesidad de agruparse, en homenaje y nostalgia por la patria chica.

Sabido es que, en la Plaza de España, pronto será una realidad la Casa de Cataluña. Se habla ahora de la Casa de Valencia. Se construye ésta, ahora, en un lugar privilegiado de Madrid: en el Paseo de Rosales, gran ventanal de la sierra de Guadarrama.

Naturalmente, la Casa de Valencia reunirá a todos los valencianos de las tres provincias — Valencia, Alicante y Castellón — aledaños en esta capital.

TARIFAS DEL "METRO". Todo parece indicar que, efectivamente, será en el próximo mes de agosto cuando se lleve a cabo un reajuste de tarifas en el "Metro". Se insiste que habrá un precio único de tres pesetas, para el billete sencillo, y de cuatro pesetas, de ida y vuelta, para los trabajadores. Esta unificación de tarifas comprendería

SUSPENSION DE COCIDITOS

Ha empezado el calor a apratar. Estamos ya en el verano. El gazpacho, hasta en los restaurantes de lujo, se impone en los menús.

Es natural que el cliente se retraiga, en cambio, ante los platos fuertes. Y precisamente por eso, la costumbre del cocidito, que a base del cocidito madrileño se aplaza para el próximo otoño.

Así lo han decidido, entre otros, el Club de Arte de Madrid, que viene premiando con el ya clásico cocidito a diversas figuras populares.

Hasta septiembre, como los estudiantes calabaceados. EL ARTISTA Y EL DINERO.

Un periodista de "Ya" se ha preguntado al maestro Iturbide entre otras cosas, cómo ha conseguido con la música, además de la gloria, convertirse en multimillonario.

"Se oye una leyenda alrededor del artista — responde don José Iturbide — en el sentido de que debía vivir pordioseramente. Esa leyenda figura en el pasado. Lo bonito sería que nadie pagara por oír un concierto; pero también sucede que lo que no cuesta no se respeta tanto."

Don Pablo San José Expósitos HA FALLECIDO EN VALLADOLID EL DIA 24 DE JUNIO DE 1970. A los ochenta y ocho años de edad. DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS. D. E. P. Sus descosolados hijos, Elisa Pablo, Petra, Angélica, Pilar y María; hijos políticos, José, Carmen, Ramón, Enrique y Joaquín; nietos y demás familia. Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. CASA MORTUORIA—Santa Clara, números 1 y 3, 1.º E. FUNERAL DE "CORPORE INSEPUITO"—Mañana, día 25, a las once, en la Iglesia de Santa Clara. CONDUCCION DEL CADAVER.—Seguidamente del funeral.

VALLADOLID

EL SANTO DEL DIA

LA NATIVIDAD DE SAN JUAN BAUTISTA

El nacimiento del gloriosísimo precursor de Cristo, San Juan Bautista...



Espíritu Santo y profetizó diciendo: "Bendito sea el Señor, Dios de Israel..."

CULTOS

EXPOSICION DEL SANTISIMO

Santiago.—A las 6.30 de la tarde; a las 7.30, rosario, reserva y misa. Esclavas.—De nueve de la mañana a las seis y media de la tarde.

PENITENCIAL DE LAS ANGIUSTIAS

Todos los días, misas de nueve, nueve y media y diez de la mañana y ocho de la tarde.

PENITENCIAL DE NUESTRO PADRE JESUS NAZARENO

Todos los días, santa misa a las nueve. Por la tarde, a las ocho, oración del Rosario y ejercicio de reparación universal al Sagrado Corazón.

SAN FELIPE NERI

Sexto día del novenario a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro...

Nuestra Señora del Perpetuo Socorro. Misas a las 9.30, 10 y 12.30. Por la tarde, a las siete y media, exposición, rosario, ejercicio y misa...

RR. SALESAS

Quinto día del solemne novenario al Corazón de Jesús. A las ocho de la tarde, exposición, rosario y ejercicio; seguidamente la santa misa con homilía, predicando el padre Jesús Ryan, S. J.

PARROQUIA DE SAN JUAN

Cultos de hoy: Por la tarde, a las siete y media, bendición y reserva del Santísimo Sacramento. A las ocho, misa solemne con homilía a cargo de don José María Serrano...

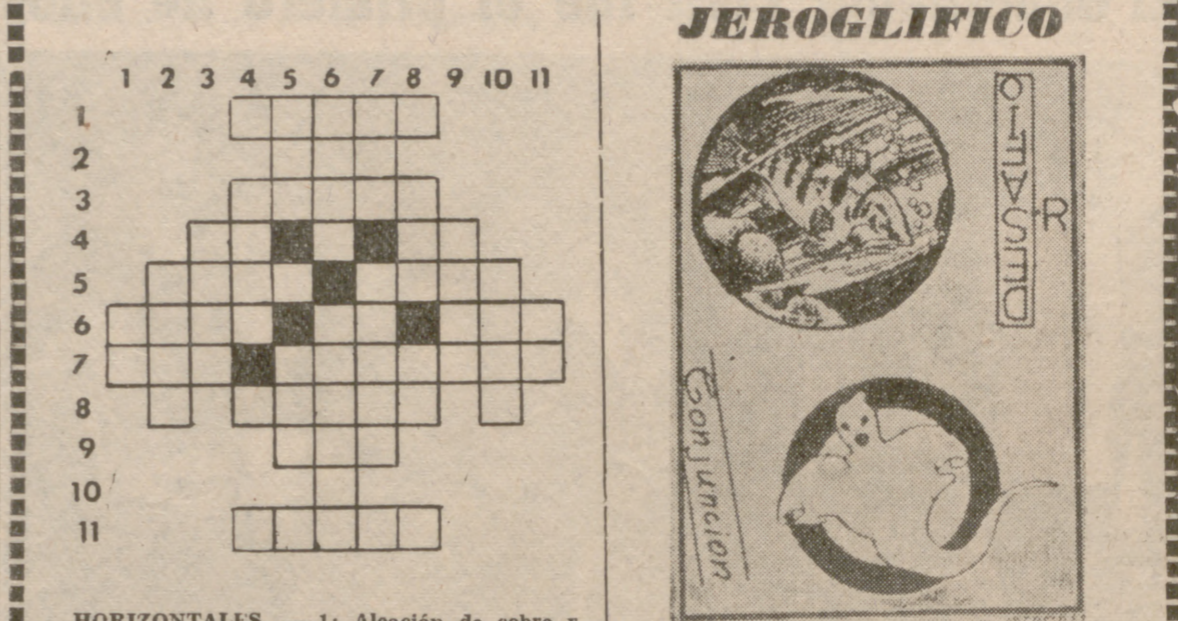
RELIGIOSAS DEL CORPUS CHRISTI

En honor de Santo Domingo de Guzmán, con motivo del VIII centenario, hoy, día 24, se celebrarán los siguientes cultos: A las ocho de la tarde, misa solemne concelebrada, con intervención de la Coral Vallisoletana.

MUCIENTES La Fiesta de la Juventud resultó muy brillante

(De nuestro corresponsal, Elpidio Prieto.) A pesar de todo, la fiesta resultó redonda. La verdad es que he querido encabezar esta crónica con estas líneas, puesto que una fiesta, como ésta de la juventud...

TIEMPO PERDIDO JEROGLIFICO



HORIZONTALES.— 1: Aleación de cobre y cinc. 2: Título inglés. 3: Tubos cortos. 4: Símbolo químico. Pronombre. 5: Voz que se usa repetida para llamar a las gallinas...

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, miércoles, día 24 de junio de 1970. Van transcurridos 174 días del presente año y faltan 191 para llegar a 1971. El Sol ha salido a las 4 horas y 45 minutos y se pondrá a las 7 horas y 49 minutos.

CADA DIA SU REFRAN

"Real ganado por San Juan, es real y medio en Navidad." Dice que una buena cosecha en esta época es sumamente valiosa en los meses venideros.

RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE VALLADOLID TARDE-NOCHE.—19.00: Musical, siete tarde. 19.30: "El Balneario". 19.45: Nuestra zarzuela. 20.30: La noticia al momento. 20.05: Club Juvenil. 21.00: El campo al día. 21.15: Semana literaria. 21.55: Segundo noticiario. 22.00: Diario hablado para España de Radio Nacional. 22.30: Último minuto deportivo. 22.45: Bobby Goldsboro. 23.00: Concierto de noche: "Sinfonía jena en do mayor" y "Fantasía para piano, coro y orquesta en do menor, Op. 80", de L. van Beethoven. 23.45: "Un tiempo para Dios", por el padre Francisco Verdú. 24.00: Hombres en ruta. 1.00: Lectura de programas y cierre de la estación.

TELEVISION ESPAÑOLA PARA HOY TARDE 5.45: Carta de ajuste. 6.00: Apertura y presentación. 6.02: "Tarzán". 7.00: "Los Picapiedra". 7.29: Avances. 7.30: Teleclub. 8.30: Este planeta.

NOCHE 8.55: Esta noche... 9.00: Novela: "Biografía de Gabriel y Galán". 9.30: Telediarlo. 9.55: Avances. 10.00: Programa de actualidad. 10.30: "Ironside". 11.30: Aventura. 12.00: Veinticuatro horas. 00.15: Los micrófonos de Pablo VI. 00.25: Despedida y cierre.

PARA MAÑANA SOBREMESA 1.45: Carta de ajuste. 2.00: Apertura y presentación. 2.02: Panorama de actualidad. 3.00: Noticias a las tres. 3.29: Avances. 3.30: "Bonanza". 4.30: Nivel de vida. 5.00: Hablamos de España. 5.15: Cierre.

TARDE 5.45: Carta de ajuste. 6.00: Apertura y presentación. 6.02: Misión Escate. 6.30: "Mi oso y yo". 7.00: Antena infantil. 7.59: Avances. 8.00: Puesta a punto: Atletismo. Lanzamiento. 8.30: Misterios al descubierto.

NOCHE 8.55: Esta noche... 9.00: Novela: "Biografía de Gabriel y Galán". 9.30: Telediarlo. 9.55: Avances. 10.00: España siglo XX. 10.30: Estudio 1: "Las cartas boca abajo", de A. Bue-ro Vallejo. 12.00: Veinticuatro horas. 00.15: Despedida y cierre.

ESPECTACULOS

AVENIDA.—Desde las 5: "La mitad de seis peniques" (2). CALDERON.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Los cañones de San Sebastián" (3 R.). CAPITOL.—Desde las 4,30: "Regalo a los rusos" (3) y "Escuadrilla de vuelo" (2). CARRION.—Desde las 4,30: "Hasta la última gota de sangre" y "No importa morir". Estrenos. CERVANTES.—Desde las 4,30: "King Kong se escapa" (2) y "Maravilla" (2). COCA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Vamos por la pareja" (3 R.). DELICIAS.—Desde las 4: "La carrera del siglo" (2) y "El tenebroso Robinson" (1). EMBAJADORES.—Desde las 4,30: "La furia de los siete magníficos" (3 R.) y "Mademoiselle de Maupin" (3). GOYA.—Desde las 4,30: "Una yanqui en el harén" y "Los chacales del desierto". LAFUENTE.—Desde las 4,30: "Comisario X y los tres perros verdes" (3 R.) y "Oro para el César" (3). LOPE DE VEGA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "¿Por qué pecamos a los cuarenta?" (3 R.). REX.—Desde las 4,30: "Follón en el hospital" (3) y "Fango en la cumbre" (4). ROXY.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Pony express, vete como el viento" (2). ZORRILLA (Sala de Arte y Ensayo).—De 3 a 7, 7,45 y 10,45: "Mi noche con Maud" ("Ma nuit chez Maud") (4).

FARMACIAS HOY HACEN GUARDIA

Plaza Mayor 15 Dos de Mayo, 7. Labradores, 17. Industrias, 39. Lirares, 31 (Santa Clara) Carretera Adanero Gijón, kilómetro 81 Cartageno, 2 (Delicias).

UHF

PARA HOY 7.45: Carta de ajuste. 8.30: Presentación y avances. 8.32: Dibujos animados. 9.00: Documento. 9.15: "Expreso a Petticoat". 9.45: Ateneo. 10.15: Noticia 2. 10.30: Avances. 10.32: Cine Club. II Ciclo de Cine Húngaro. 12.00: Cierre.

PARA MAÑANA 7.45: Carta de ajuste. 8.30: Presentación y avances. 8.32: Dibujos animados. 8.45: "Julia". 9.15: Viaje sin pasaporte. 9.45: "Ballinger de Chicago". 10.15: Noticia 2. 10.30: Avances. 10.32: Cuestión urgente: 11.00: "El Gran Chaparral". 12.00: Cierre.

La Canción del Duero

Cartel y canciones españolas del X Festival

En la última sesión de la Comisión organizadora del Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero se adoptaron importantes acuerdos, entre los que destaca la elección del cartel anunciador, que recayó en el presentado bajo el lema "Cuerdas y canciones". Posteriormente se reunió también la Comisión Técnica encargada de seleccionar las canciones que han de pasar a la final, y por lo que se refiere a la participación española, ha terminado su trabajo.

MEDINA DEL CAMPO VOLVERA A SONAR LA CAMPANA "MARAGATA"

(De nuestro corresponsal, Luis Vega Debrán.)

No es que digamos que la monumental campana «Maragata» no suena, pues todos los días y a todas las horas podemos oír con su potente voz anunciando el paso del tiempo, marcando las horas. Queremos decir que de nuevo volverá a sonar debido a que ya, definitivamente, se ha conseguido restaurar los típicos y tradicionales encierros de novillos en sus ferias y fiestas de San Antolín, donde esta magnífica y monumental campana «Maragata», en aquellos tiempos, anunciaba la proximidad de los novillos a la población como toque de alarma y de gran júbilo. También anunciaba cuando algún toro se escondía por entre las tanqueras y discurría por calles y plazas de la población sembrando el pánico entre los vecinos. Pues bien, en este año de 1970 tendremos como primer ensayo de la restauración tres días encierros. Los bureles estarán situados a distancia prudencial de la población y serán conducidos por caballistas hasta la plaza de toros por la carretera de Las Salinas, entrando a la población por calle de Carrera, con dirección a Artillería, Avenida de Portugal y prolongación de ésta hasta la misma plaza de toros. Las dificultades que se tropezaba para su restauración han sido superadas y ahora sólo resta la parte económica, y como principio para su amortización se ha organizado la celebración, como primer acto de esta campaña pro-encierros, de una verbena a celebrar el domingo, la cual será amenizada por cuatro conjuntos musicales de la población. La Junta local pro-encierros ha nombrado ya las correspondientes comisiones y los designados deberán asistir a la reunión que se celebrará el día 26 para asignar los correspondientes cometidos. La noticia para los medinenses es de gran interés y también lo es para los miles de medinenses que residen en poblaciones lejanas a su patria chica y que esperan con gran anhelo esta restauración. Así que ya por estas, quedan enterados de la novedad sanantolinera de 1970.

CATEDRA DE HISTORIA Y ESTETICA DE LA CINEMATOGRAFIA

La Secretaría de la Cátedra de Cinematografía, de la Universidad de Valladolid, ha prorrogado hasta el 15 de julio el plazo de inscripción para el curso de Cinematografía que se celebrará del 3 al 21 de agosto. La inscripción para los alumnos de primero se solicitará remitiendo el boletín cumplimentado, acompañado de dos fotografías tamaño carnet. Los alumnos abonarán 1.500 pesetas en concepto de matrícula.

Becas en el Colegio Mayor «José Antonio» de Madrid

El Colegio Mayor «José Antonio» (Avenida de Séneca, 2. Ciudad Universitaria. Madrid-3) convoca concurso público para cubrir sus ciento noventa plazas, entre estudiantes de Enseñanza Superior que deseen residir en dicho Colegio Mayor durante el próximo curso.

CONCURSILLOS DE TRASLADO

Se anuncia que en el tablón de anuncios de esta Delegación se hallan expuestas al público las puntuaciones de los maestros y maestras que han solicitado tomar parte en los concursillos de traslado del Magisterio.

Se da un plazo que finaliza el día 28 para que los interesados puedan formular ante esta Delegación las reclamaciones a que hubiera lugar.

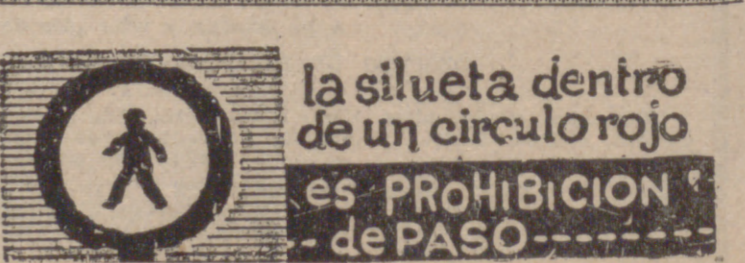
EL TIEMPO

Mañana, bueno y temperaturas altas

INFORMACION TECNICA Bajas: de 1.012 milibares en Terranova; de 982 milibares en 60° Norte; 20° Oeste y de 1.004 milibares en 28° Norte, 07° Este. Altas: de 1.034 milibares en 38° Norte, 30° Oeste y de 1.022 milibares en 3° Báltico. Solo hay nubosidad en: 1. Cantabria, Menorca y Canarias. En altura hay flujo débil sobre la Península a los niveles. El chorro cruza las islas Británicas con rumbo Este.

Table with columns: LOCALIDAD, TEMPERATURAS max. ayer min. hoy, Lluvia en 24 horas de 7 a 7 horas. Includes rows for Madrid, Avila, Burgos, Leon, Palencia, Salamanca, Segovia, Soria, Zamora, Villanueva, Valladolid.

TIEMPO PROBABLE (hasta mañana a mediodía) Buen tiempo en la Península y Baleares con pocas nubes por la mañana. Por la tarde se formarán nubes de desarrollo en los sistemas Central e Ibérico, con posibilidad de que se den algunas tormentas. Cielo nuboso en el Cantábrico con algunas nieblas o neblinas en la próxima maorugada. Vientos flojos de dirección variable y temperaturas altas. En Canarias habrá nubosidad variable.



LI... «... R... D... La p... res viv... lado de... tejanos... es tem... de nue... llega... planeta... cuenta... fines y... dores... jetos v... hace r... mica e... o imag... El te... similar... llas no... veintic... do, en... los días... superio... bres l... lene; r... amplia... tonio... sonal... lizariz... ce mu... relacio... hace i... el pad... los tr... Ebro, ... gio in... de tr... maña... vatori... visto... de los... Otr... una c... lidad, ... posib... ca en... maña... hombr... la tr... gun...

«CREO EN LA POSIBILIDAD DE VIDA RACIONAL EN OTROS MUNDOS»

NO SE HA DEMOSTRADO CIENTIFICAMENTE LA PRESENCIA DE "OVNIS" EN NUESTRO PLANETA

Declaraciones del Director del Observatorio del Ebro

Por CARLOS BRIONES

La posibilidad de que haya seres vivos lejos del contorno ovalado de la Tierra, en otros mundos lejanos, desconocidos, misteriosos, es tema que apasiona al hombre de nuestros días. Cada noticia que llega desde cualquier confin del planeta en que habitamos, dando cuenta de la presencia de extraños y desconocidos objetos voladores denominados OVNIS —objetos voladores no identificados—, hace renacer con fuerza la polémica en torno a la existencia real o imaginaria de estos artefactos.



EL PADRE ROMÁN

El tema de la existencia de vida similar a la nuestra en otras estrellas no es de ahora. Hace más de veinticinco siglos, el poeta Hesiodo, en su poema "Los trabajos y los días", escribía: "Otro mundo superior hizo Dios, que los hombres llamamos Luna y divina Selene; allí hay ciudades, montes y amplios templos."

Un jesuita español, el padre Antonio Román, es una de las personalidades científicas más familiarizadas con el tema. Desde hace mucho tiempo dedica sus esfuerzos a la investigación de temas relacionados con el espacio; desde hace más de treinta y cinco años, el padre Román está vinculado a los trabajos del Observatorio del Ebro, centro de reconocido prestigio internacional; desde hace más de treinta, el padre Antonio Román es director del citado Observatorio. Concertamos una entrevista para hablar, esencialmente, de los OVNIS o platillos volantes. Otros temas surgieron al calor de una conversación plena de cordialidad, como, por ejemplo, el de la posibilidad de la existencia de vida en otros mundos. El padre Román habla con la precisión del hombre de ciencia. Espero que en la transcripción no se deslice algún grave error, sólo achacable a

mi deficiente taquigrafía. Comienza diciéndome: —La existencia de los platillos volantes, desde un punto de vista científico, no se ha podido comprobar. Está, por tanto, en el terreno de las hipótesis, que vehículos extraterrestres, en alguna ocasión, hayan llegado a nuestro planeta. Son tantas las dificultades, las posibilidades tan remotas, el hecho, en suma, tan improbable que hay que inclinarse decididamente por no admitir la presencia de OVNIS entre nosotros, en nuestra Tierra.

¿Alucinaciones colectivas?
Miles de personas, sin embargo, han visto extraños objetos desconocidos en nuestro firmamento. ¿Puede tratarse de alucinaciones colectivas? [Tal vez la imaginación popular se ha desbordado con tanta historia de ciencia-ficción en la que son protagonistas seres de otros mundos? El número de las personas que afirman haber visto a los OVNIS —de las más diversas profesiones, condición social y nivel cultural— supera, posible mente, el de cien mil. Así se lo decimos a nuestro interlocutor. Y él responde: —Yo estoy seguro que la mayor parte de estos miles de personas que creen haber visto un platillo volante son gente de buena fe que

creen sinceramente haberlo visto, lo que no equivale a lo que lo han visto realmente. Las Fuerzas Aéreas Norteamericanas intentaron aclarar el apasionante problema. Desde 1947 a 1966, los americanos se esforzaron por poner en claro todos los casos que se presentaban sobre la aparición de OVNIS en el extenso territorio de los Estados Unidos. Se hizo un esfuerzo serio y abrumador. Se investigó la totalidad de los 11.108 casos que se registraron. Y el resultado que se llegó fue absolutamente negativo, en el sentido de que no se había conseguido prueba alguna positiva de existencia de viajes interestelares de seres extraterrestres ni registrado un so-

lo caso que exigiese como única explicación deductiva una intervención de fuera de nuestro planeta. De los 11.108 casos examinados, 10.432 pudieron ser identificados como aviones no convencionales, aviones ordinarios en condiciones meteorológicas poco corrientes, aviones de características luminosas externas no habituales, globos meteorológicos, etc. Quedaron, por tanto, sin explicar, 676 casos, lo que en ningún modo prueba que se tratara de objetos de procedencia extraterrestre. No hace mucho, las Fuerzas Aéreas Americanas, ante los resultados obtenidos y después de ratificar su diagnóstico negativo al "Proyecto Condor", en el que intervinieron doce científicos entre astrónomos, físicos y psicólogos de la Universidad de Boulder (Colorado), han dado definitivamente por terminadas las investigaciones relativas a los OVNIS.

—Creo que debe haber vida. Me parece lógico que haya una serie de humanidades similares a la nuestra. Hay que tener en cuenta que los elementos químicos son los mismos en todas las partes del universo conocido. Es lógico, por tanto, que la evolución haya sido similar. Entrar en contacto físicamente con los posibles seres de otros mundos —después de la posibilidad de vida racional en los planetas de nuestro sistema solar— es, a mi juicio, una utopía. ¿Se podría entrar en contacto por medio de señales luminosas o radioeléctricas? Esa hipótesis está, naturalmente, en función de la distancia del astro desde que pudieran ser emitidas. Si éste distase menos de cien años-luz (ya sabe el lector que la velocidad de la luz es de 300 000 kilómetros por segundo) las señales podrían recibirse bien; si la distancia excede de los mil años-luz, sería casi imposible distinguir las señales.

Viajes imposibles
Román nos explica las dificultades de los viajes interestelares. La mayoría de los científicos coinciden —nos dice— en la imposibilidad de realizar un viaje interestelar, y mucho más aún intergaláctico. Dos son las dificultades esenciales: la duración desmesurada de tales viajes, superior en mucho a la longevidad del hombre, y las cantidades enormes, por no decir imposibles, de propelente a que sería necesario recurrir para la realización de tales exploraciones espaciales.

Millones, cientos de millones de estrellas pueblan el infinito espacio, en su casi totalidad invisibles totalmente para el hombre. ¿Habrá vida racional en otros mundos? El padre Román no duda en afirmar: —Creo que debe haber vida. Me parece lógico que haya una serie de humanidades similares a la nuestra. Hay que tener en cuenta que los elementos químicos son los mismos en todas las partes del universo conocido. Es lógico, por tanto, que la evolución haya sido similar. Entrar en contacto físicamente con los posibles seres de otros mundos —después de la posibilidad de vida racional en los planetas de nuestro sistema solar— es, a mi juicio, una utopía. ¿Se podría entrar en contacto por medio de señales luminosas o radioeléctricas? Esa hipótesis está, naturalmente, en función de la distancia del astro desde que pudieran ser emitidas. Si éste distase menos de cien años-luz (ya sabe el lector que la velocidad de la luz es de 300 000 kilómetros por segundo) las señales podrían recibirse bien; si la distancia excede de los mil años-luz, sería casi imposible distinguir las señales.

Toda la conversación está envuelta en datos matemáticos, enunciados de las leyes fundamentales de la Física, en comprobaciones minuciosas hechas por los científicos, en las distintas teorías expuestas en los últimos años. Sin embargo para no abrumar las conclusiones a las que llega nuestro interlocutor en el diálogo. Hablamos ahora, muy brevemente, del Observatorio del Ebro.

—Está situado en las proximidades de Tortosa, dentro del término municipal de Aldea. Trabajamos en cuestiones magnéticas. El nivel científico de España en este campo es excelente. En el Ebro trabajamos nueve jesuitas y siete seglares subalternos.

El padre Román es presidente del Patronato Alfonso X el Sabio, centro que depende ochenta y tres centros de investigación. Es miembro de la Comisión Nacional del Espacio y del Instituto de Técnica Aeroespacial. Ha participado en numerosos congresos internacionales representando a España.

La conversación llega a su fin. Hablamos de la afición en España por la astronomía. Me dice: —Cada vez es mayor afición, sobre todo en la región catalana. En Barcelona funcionan muchas sociedades de aficionados. Ahora mismo recuerdo dos: la "Sadaya" y "Aster", que trabajan muy activamente. También hay mucha afición en Madrid, Asturias y Galicia.

—Existen o no existen los famosos y bien publicitados platillos volantes? —Nos invaden seres de otros mundos? La imaginación popular seguirá especulando con estos hechos y su posibilidad real. Las palabras del padre Román no dan mucho pie a teorías fantásticas.

por el padre Román, miembro de la misma. Vino a probar de manera inequívoca que en ninguno de los planetas de nuestro sistema solar —exceptuando, claro es, la Tierra— existe posibilidad de vida racional. Los datos transmitidos por el "Mariner II y V" y por el "Venera IV", por lo que respecta a Venus, y las fotografías obtenidas por los "Mariner IV, VI y VII" del más cercano Marte, apoyan inequívocamente esta teoría. La temperatura superficial de Venus parece ser del orden de los 430° C.; respecto a Marte, su aspecto es muy semejante a la Luna, con una superficie llena de cráteres...

Perdónen la insistencia, pero el tráfico es uno de los temas cotidianos de nuestro vivir, y resulta indispensable prestarle la atención que requiere con gritos de sangre, que son o, al menos, deben ser, los más sonoros para nuestras conciencias. Resulta que, durante el pasado mes de marzo, y de acuerdo con los datos hechos públicos por la Jefatura Central correspondiente, el total de muertos por estos motivos fue de 348 personas en toda España.

Se produjeron 4.797 accidentes con víctimas, y otros 2.424 en los que sólo se ocasionaron daños materiales. Es decir, que cabe sumar hasta 7.221 pereceres de este tipo. El mayor número de muertos corresponde a la provincia de Barcelona, con 33, seguida de Madrid, con 27; Navarra y Valencia, con 18; Gerona, con 15; León, con 13; Alicante, con 12; Baleares, Cádiz y Vizcaya, con 11 en cada una de ellas, y Zaragoza, con 10. Durante dicho mes no hubo muertos a causa del tráfico en las provincias de Logroño, Lugo y Soria.

Podría elaborarse toda una teoría con estos datos escuetos, según se trate de demarcaciones costeras o del interior de nuestra geografía, en proporción al número de sus habitantes y de los permisos de conducir expedidos, etc. Pero, en realidad, no es preciso. El peligro diario del tráfico viene definido con exactitud y con precisión inexorable por las simples cifras de sus siempre crecientes víctimas.

Pensemos, por ejemplo, que a lo largo de 1969 se expidieron un total de 846.294 licencias de conducir, de las que 172.397 correspondieron a ciclomotoristas y el resto a las demás categorías de carnets de conducir. Cabe hablar, aproximadamente, de una mujer por cada ocho hombres. Y, en el mismo ejercicio, fueron sus perdidos o renovados por las autoridades competentes 34.967 permisos, que afectaron a 19.291 conductores.

Los vehículos a motor han invadido calles y carreteras. Las vías hacen insuficientes en muchas jornadas, y todo esto no es una "plaga" centrada en nuestro suelo patrio, sino que se comprueba cada fecha en el mundo entero, al menos en lo que se refiere a países desarrollados, o en vías de dicho desarrollo.

Pero, igual que coinciden estos hechos, también debemos coincidir todos nosotros, los propios conductores y peatones, en una conducta positiva, de máximo cuidado y atención, que se resumirá siempre en un respeto total a las normas de tráfico vigentes. Los esfuerzos de la citada Jefatura Central son evidentemente abnegados, plenos, sin la menor cicatería en sus acciones. Pero sólo en su conjunción con cada uno de nosotros, con todos nosotros, podrán instalarse en el logro anhelado: reducir en cuanto sea posible el número de víctimas que se originan por estas causas.

(PYRESA) (PYRESA)

RELOJ DE LOS DIAS AL VOLANTE

Perdónen la insistencia, pero el tráfico es uno de los temas cotidianos de nuestro vivir, y resulta indispensable prestarle la atención que requiere con gritos de sangre, que son o, al menos, deben ser, los más sonoros para nuestras conciencias. Resulta que, durante el pasado mes de marzo, y de acuerdo con los datos hechos públicos por la Jefatura Central correspondiente, el total de muertos por estos motivos fue de 348 personas en toda España.

Se produjeron 4.797 accidentes con víctimas, y otros 2.424 en los que sólo se ocasionaron daños materiales. Es decir, que cabe sumar hasta 7.221 pereceres de este tipo. El mayor número de muertos corresponde a la provincia de Barcelona, con 33, seguida de Madrid, con 27; Navarra y Valencia, con 18; Gerona, con 15; León, con 13; Alicante, con 12; Baleares, Cádiz y Vizcaya, con 11 en cada una de ellas, y Zaragoza, con 10. Durante dicho mes no hubo muertos a causa del tráfico en las provincias de Logroño, Lugo y Soria.

Podría elaborarse toda una teoría con estos datos escuetos, según se trate de demarcaciones costeras o del interior de nuestra geografía, en proporción al número de sus habitantes y de los permisos de conducir expedidos, etc. Pero, en realidad, no es preciso. El peligro diario del tráfico viene definido con exactitud y con precisión inexorable por las simples cifras de sus siempre crecientes víctimas.

Pensemos, por ejemplo, que a lo largo de 1969 se expidieron un total de 846.294 licencias de conducir, de las que 172.397 correspondieron a ciclomotoristas y el resto a las demás categorías de carnets de conducir. Cabe hablar, aproximadamente, de una mujer por cada ocho hombres. Y, en el mismo ejercicio, fueron sus perdidos o renovados por las autoridades competentes 34.967 permisos, que afectaron a 19.291 conductores.

Los vehículos a motor han invadido calles y carreteras. Las vías hacen insuficientes en muchas jornadas, y todo esto no es una "plaga" centrada en nuestro suelo patrio, sino que se comprueba cada fecha en el mundo entero, al menos en lo que se refiere a países desarrollados, o en vías de dicho desarrollo.

Pero, igual que coinciden estos hechos, también debemos coincidir todos nosotros, los propios conductores y peatones, en una conducta positiva, de máximo cuidado y atención, que se resumirá siempre en un respeto total a las normas de tráfico vigentes. Los esfuerzos de la citada Jefatura Central son evidentemente abnegados, plenos, sin la menor cicatería en sus acciones. Pero sólo en su conjunción con cada uno de nosotros, con todos nosotros, podrán instalarse en el logro anhelado: reducir en cuanto sea posible el número de víctimas que se originan por estas causas.

(PYRESA) (PYRESA)

PEPE CALVO, PREMIO NACIONAL DE INTERPRETACION

«Esta profesión es como un barco en alta mar: siempre está balanceándose»



PEPE CALVO, EN "VIRIDIANA"

Ciento treinta películas, presencia asidua en la pantalla de televisión y vieja solera, fraguada en los escenarios dramáticos, esmalta la ejecutoria artística de José Calvo, a buen seguro, capaz de sostener decorosamente el parangón frente a los mejores. Pero, desde hace unos meses, José Calvo tiene una gala más: el Premio al Mejor Actor del Año, que le concedió el Sindicato Nacional del Espectáculo.

El galardón puede ser el reconocimiento oficial a unos méritos contraídos en el correr de los años a los ojos de tantos espectadores de los distintos medios de expresión en que se ha desenvuelto. Este premio, por otra parte, produce una impresión, indudablemente, en el ánimo del artista.

—Viene a ser una compensación, bien cumplida, de tantos y tantos esfuerzos, de tantas inquietudes y esperanzas, sobresaltos y sinsabores, vividos año tras año en mi vida profesional. Ha sido como un tónico que ha venido a acrecentar mi entusiasmo por la vida artística. Me parece que siento más intensamente el cariño por mi profesión.

DESFALLECIMIENTO
—En tanto tiempo, habrá desfallecido alguna vez, ¿no?

—Yo siempre he comparado esta profesión con un barco en alta mar: estamos en continuo balanceo. No alguna vez, sino muchas veces, he visto resentirse mi vocación. Al final, siempre he salido a flote porque, al fin y al cabo, yo soy un actor absolutamente vocacional.

¿Y el teatro?
—Me considero un actor esencialmente teatral. Y, sin embargo, ante mis ojos, tanto la televisión como el cine, tienen un rango muy similar.

¿Usted también trabaja mucho en televisión, ¿no teme «quemarse»?

—Eso de que la gente que trabaja intensamente en televisión se acaba pronto es un puro cuento. El actor de verdad no se «quema» nunca. La televisión proporciona, además, al actor una tremenda popularidad. Gracias a la pequeña pantalla te reconoce todo el mundo, aunque muchas veces sólo recuerdan el rostro. Es una popularidad que podíamos llamar «cajera».

¿Y las coproducciones, ¿que piensa de las coproducciones?

—Desde hace ocho años trabajo asiduamente en Italia; prácticamente desde que interpreté "Por un puñado de dólares", de Leone. Creo que, en este sentido, he tenido la suerte de encajar muy bien. Porque, la realidad es que me ofrecen muchas películas y con muy buenos papeles, usted lo sabe.

Lo sabemos. José Calvo, Pepe Calvo, es de los contados intérpretes españoles que dicen al productor italiano. Cuando se fragua una coproducción, los encargados de financiarla por parte extranjera sólo imponen unos cuantos nombres españoles; son los de Fernando Sancho, Paco Rabal, Roberto Camardiel, Pepe Calvo y algunos más, sólo algunos.

Pepe Calvo es una persona de exquisito trato. A mí, personalmente, me sorprendió la extraordinaria sencillez, la increíble modestia de un actor importante, con tantas horas de vuelo y tanta consideración. Sorprende tanta exquisición, la verdad.

¿Sus películas más importantes?
—Es muy difícil resumir en unos títulos tantos años de trabajo. Yo estoy satisfecho de varias películas, pero por motivos muy diferentes. En algunos casos, esas películas no gustaron ni a la gente ni a la crítica y, sin embargo, a mí me valió elogios o felicitaciones. Usted me entiende.

¿Sin embargo, aquel «ciego» de «Viridiana».

—Sí, claro. Un gran papel. Buñuel es un director excepcional y sabe dirigir a los actores con singular maestría. Yo he vuelto a trabajar con él, después, en "Tristana". Es un papel corto. Pero es que, en cualquier caso, trabajar con Buñuel es una espléndida oportunidad.

JUAN JOSE PORTO (PYRESA)

EL COLOR TERRIZO

Por PEDRO ALVAREZ

Hasta que no me lo dijeron no había caído en que había dos clases de color terrizo. El paisaje y la gente tenían el mismo; el de las personas se reflejaba de la llanura infinita, sin árboles; en el verano, pajizo de barbechas, amarilleaba en las faces con escaras y corteza de sudor y polvo amasados; moreno de tempero era el color siena de la siebrra, ya desparramados los montones, hecha la estierquera. En reciprocidad, el paisaje se tomaba del color resultante del trabajo de los hombres; las aradas en sazón hacían renegrar los tesos como las pasadas del peine en la negra pelambre; era un moreno sustancioso, que brillaba entre palomas, angido por la verdedera en los pagos garbaneros; había otro arar seco que salpicaba de claridad los cerros como el cernido entre nubes volanderas, con los cardos y cañones asomando en los volites; pinceladas clarificadoras de horizontes como el amarillo depurado en tues por los ojos de vengejo de Goya en alguno de sus cuadros.

De aquel oro viejo, que andaba en luz por el ambiente, como la tierra en polvo o el dorado del vino en los cristales, se tomaban las máscaras, las carnas y visajes de los tiancos agnellos, abigarrados de azul como trasciende a fertilidad la tierra negra. De los meses, el que más tenía o pintaba su color, a los chazos de viento, era marzo; marceando, entestaba, hona terrones por cabeza, terrones sobre los hombros de los hombres como si los pagos sin desterronar anduvieran en dos patas por la iglesia y el fizado con dos juras de grillo por ojos y lágrimas de hormigueros si moría la nuia. Terrón que se torrabas como el pan que coció junto al rescolido, ensombrecido por el ala del sombrero o la gorrieta caída al descuido, como boñiga de vaca en el surco, en aquellas cabezas que tenían por halo el solar redondo de la trilla y las argañas soleadas de las espigas cuando las amañaban entre los dedos de cuero. Era el color resultante y natural de las estaciones del año, dorada en la salsa de las estaciones del año como las plernas de cordero y los lechoncillos en el horno de Perennela de la señora Miquelina.

El otro color terrizo lo vivaba espectralemente un resplandor que parecía colado por la puerta entreabierta de acceso al otro mundo, y es el que me asustó después de una convalecencia, cuando me

dijo mi amigo: "Tenias un color terrizo que no me gustaba nada". Era para preocuparse. Entre los dos, el de la salud y el que salía de estar enfermo, recordaba, predominante, el que amarilleaba sobre los acogidos bajo el ala del paludismo extendida sobre los bodones y ciénagas que ahogaban el pueblo Empuñaba el saludable, entre ojeras y flacideza, los misteriosas penumbras selenitas, y que se apoderaba del gesto y del alma trascendiendo a la carne como mimetismo de la muerte. Le salía a la cara, le recuerdo, al tío Galeta, clempiés en dos patas camino de la iglesia, vibrante el cuerpo como un solo musculo, el dolor como la corregida ceñida a la galoja de sus huesos, y que resolvía en cantar, en vez de alaridos, para aplacar, en las ceremonias del culto, lleno de fe y delirio. Las calenturas no homocronizaban a todos del mismo color terrizo que la sanidad española borró hace muchos años de aquellos pagos. Era el paludismo propagado por los mosquitos del reguero pestilente, las terciarias con el parásito de los retombidos y tirtonas; de las siestas refrigeradas con escalofríos y las noches en palidiezas con el color de enlutados, "apaludismados", engrandecidos los ojos por las cuencas, abriantados por la fiebre, el frenesi y las pesadillas. Con el mal en las venas, los pómulos se transparentaban —don Saturnino decía que la Muerte—, que él veía en la arcilla, en el "barro de que estábamos hechos, como se ve el escarchado del anís a través del cristal de la botella: el color terrizo de sazón, de madurez", comentaba macabro.

Cambiar aquel color por el saludable, me ha dado alegría. "Ya no es el que tenias hace poco", comentó mi amigo, sanándose al decirme, con su perfil acipitrino, de bultre agorero. "¡U! ¡Ya respiro!". dije para mí. Me veía ya, después de su diagnóstico, en el trillo de mis aficiones terruñeras, como iba de pequeño con el tío Galeta, disimulando delirios con cantares: el Credo y el Miserere, acomodado al paso de los bueyes, un paso más lento y solemne, imaginado ahora después de la mecanización del campo y los viajes por el cosmos, camino del otro mundo. "Aunque todo se andará —como decía don Saturnino—; aquí no vamos a quedar."

(PYRESA)

CUATRO CONSEJOS

- Para conducir con seguridad durante la noche: —Disminuya su velocidad. —Incremente su visibilidad. —Aumente su atención. —Hágase ver.

Teniéndolos en cuenta, la conducción nocturna será para usted agradable y segura.

deportes

Stanley Rous, reelegido Modificaciones en el Comité Ejecutivo de la FIFA

MEXICO. (AIFA).—En la mañana de ayer se inició el XXXVII Congreso Mundial de la Federación Internacional de Fútbol Asociación (FIFA) en esta ciudad.

En dicha reunión fue reelegido sir Stanley Rous como presidente de la Organización por otros cuatro años más, con lo que él y Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional (COI), resultan los hombres con más larga permanencia como dirigentes del deporte mundial.

La candidatura de sir Stanley Rous, única registrada oficialmente, fue presentada por la Unión Europea de Fútbol (UEFE).

Entre los puntos importantes que ocupan hoy la atención de los congresistas se encuentran:

—Ratificación de la afiliación de las asociaciones nacionales siguientes: Federación de Fútbol de la República de Mauritania, Asociación Guayana de Fútbol-Georgetown, Antigua Saint John's Nepal, Katmandu, Watar y Kahar (Golfo de Arabia).

—Examen de la propuesta de Etiopía poniendo en duda la completa afiliación de las asociaciones de fútbol de Rhodesia.

—Examen de las propuestas relativas a modificaciones en los estatutos y en el reglamento de la FIFA.

COMITE EJECUTIVO DE LA F. I. F. A.

MEXICO. (AIFA).—El Comité Ejecutivo de la FIFA, tras la reunión de la mañana de ayer, se reunió en la tarde en un salón privado por los siguientes miembros:

Victorio de Gimeno en Wimbledon

LONDRES. (AIFA).—E. I. Gimeno, español de nombre, ha vencido al australiano Stone, por el tanteo de 7-5, 4-6, 6-3 y 6-4.

Stone ganó el segundo set gracias a su potente saque y a un ágil juego en la red, pero Víctor de Gimeno, en un gran partido, le superó en los otros tres sets. El juego sereno y eficaz de Gimeno, se impuso, sobre todo en los «drives» y «smashes», restándole bien los duros servicios del australiano.

EN SILENCIO, LA BOCA
DICE LO QUE ES USTED

Presidente: Sir Stanley Rous (Inglaterra).

Vicepresidentes: Valentín Granatkin (URSS), Ottorino Barassi (Italia), Harry H. Caven (Irlanda del Norte), general Mohamed Moustafa (República Árabe Unida), general Torsakdi Yomrak (Tailandia), Antonine Charissoli (Francia), Abilio d'Almeida (Brasil) y Alonso Señor (Colombia). Estos dos últimos sustituyen, respectivamente, a Guillermo Canedo (México) y Juan Guíñ (Chile).

Miembros: Mihailo Andrejevic (Yugoslavia), Moray S. L. Maduro (Antillas), J. M. Limkee Siong (Malasia), Yidne Katchew (Etiopía), Roberto Prada (Bolivia), Alfredo Nocetti Fasolino (Argentina), Jürgen Jahre (Noruega), Rito Alcázar (Senegal), Ramón J. Coll (Costa Rica) y Hermann Gosmann (Alemania Federal).

Secretario general: Helmut Kaeiser (Suiza).

Secretario adjunto: René Courte (Luxemburgo).

Oriente Medio, a ras de tierra

(Viene de última página)
yan o Simón Pérez, habían un arabe tan genuino como Ararat y sueñan seriamente con algo tan paradójico para la opinión pública occidental como un "Oriente Fértil", dueño de sus destinos, equidistante entre los colosos, del que Israel ostentaría la "leadership".

Algunos comentaristas redactan el problema del Oriente Medio casi a un elemental romance de buenos y malos, de derecho y libertad, de fuerzas de montañas e ingenuidades heroicas y poco menos que angelicales. La realidad, sin embargo, es muy diferente. Nuestros primos hermanos los árabes y los judíos, con sus virtudes y sus vicios; seculares auestas; son a un mismo tiempo víctimas y protagonistas de un torbellino implacable mecanismo de poder, en pugna por la supremacía mundial.

Tres imperialismos en auge y algunos otros en declive, una mezcla singular de fuerzas colonialistas, libran una sorda y desolada batalla sobre esos pocos palmos de tierra en que surge ron y desde los que se desparanaron las tres grandes religiones monoteístas que tienen en Jerusalén su común santuario (PYRESA)

Medina de Rioseco, en fiestas

INAUGURACION DE LA V EXPOSICION AGRARIA, COMERCIAL E INDUSTRIAL

MEDINA DE RIOSECO. (Por teléfono de nuestro enviado especial, Maximiliano Regidor).—Medina de Rioseco está viviendo hoy su segundo día de las Fiestas de San Juan. Música y colorido por las calles desde muy de mañana, disparo de bombas y cohetes. La Banda Municipal ha recorrido las calles interpretando una alegre diana, con la que se ha anunciado a los riosecanos la festividad de su Patrono, San Juan.

A las once de la mañana, en la iglesia de Santa María, se celebró una solemne misa, y a las doce tuvo lugar, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, la apertura de las V Jornadas Comarcales, que presidió el gobernador civil y jefe provincial, don Alberto Ibáñez Trujillo, a quien acompañaban, con el Alcalde de Medina de Rioseco, el

Presidente de la Diputación, Subjefe Provincial, Delegado Provincial de Información y Turismo, Delegado Provincial de Sindicatos, Jefe Provincial de Ordenación Rural y Concentración Parcelaria, el Jefe Provincial de Ordenación Rural, el Jefe Provincial de Fomento, el Jefe Provincial de Obras Públicas y otras autoridades. En esta sesión, a la que asistieron los alcaldes de los pueblos de la Comarca fueron tratados asuntos muy importantes relacionados con los intereses de cada una de las localidades, exponiendo los alcaldes temas más urgentes, especialmente en cuanto al abastecimiento de aguas y accesos por carretera.

Terminada esta acto, las autoridades se trasladaron al Paseo del Duque, donde el director general de Colonización, Concentración Parcelaria y Ordenación Rural, don Federico Muñoz Durán, inauguró la V Exposición Agraria, Comercial e Industrial para Tierra de Campos, que recorrió acompañado por el director de esta muestra, don Manuel Fuentes, y autoridades y ciudades.

En esta jornada inaugural, el alcalde de la Ciudad de los Almirantes, don Andrés Ferreras como presidente del Comité Ejecutivo de la Exposición, hizo entrega al señor Muñoz Durán de una placa conmemorativa, como reconocimiento al apoyo que el director general presta siempre a esta Feria como gerente del Plan Tierra de Campos.

La V Exposición ofrece un variado muestrario de las más modernas maquinarias agrícolas, de las firmas más importantes con "stands" del Patronato de Promoción Obrera, Colonización y Ordenación Rural, Tierra de Campos y Extensión Agraria. No faltan alrededor de esta maquinaria los electrónicos, libros, muebles y oficinas móviles de Banca y Ahorro, llamando poderosamente la atención un "stand" en el que figura maquinaria agrícola del año 1965, fecha en que se celebró en Medina de Rioseco una exposición.

Ha llovido mucho desde entonces y la mecanización del campo, a la vista está, ha experimentado una total transformación.

Para esta tarde está anunciada la

final del concurso de tractoristas, que se celebrará en el Corro de Carmen.

Por último diremos que ha sido elegida «Miss Turismo» por la Comarca de Medina de Rioseco, la señorita Rosa Mari Alonso Gutiérrez. Igualmente han sido nombradas ocho damas de honor de las fiestas de San Juan. Total, nueve bellezas de dieciocho años que representan a la mujer riosecana y que constituyen un alegre atractivo en esta inauguración bajo un fuerte sol de julio.

Para esta tarde, a las cinco y media, está anunciada la final del V Concurso Comarcal de Tractoristas, en pruebas de habilidad. Y a las nueve y media de la noche, en el auditorium de la Exposición, tendrá lugar un recital de música, iniciándose las emisiones, que "La Voz de Valladolid" dedicará diariamente a la actualidad de las Ferias y Fiestas de San Juan 1970.

PARA MASANA

De acuerdo con el programa oficial, los actos de mañana serán los siguientes:

EXPOSICION AGRARIA, COMERCIAL E INDUSTRIAL PARA LA TIERRA DE CAMPOS

MEDINA DE RIOSECO
23 al 29 de JUNIO, 1970

TEATRO CARRION
HOY
Inauguración de la fabulosa temporada de
DOS ESTRENOS
en programa doble y
CONTINUA DESDE LAS 4.30
¡Un "western" implacable y trepidante en acción!

Hasta la última gota de sangre
Color, por Montgomery Ford y Dana Ghia
Una aventura bélica densa y dramática

NO IMPORTA MORIR
Scope-Color, por Tab Hunter y Rossana Yanni
(Mayores de 18 años)

CINEMA ROXY
HOY, a las 5, 7.45 y 10.45
¡Último día!
Una espectacular epopeya del Oeste

Pony Express...
VELOZ COMO EL VIENTO
COLOR, por los famosos de "Bonanza": Ben, Hoss y Joe
(Para todos los públicos)

Moderno Cine LAFUENTE
HOY, desde las 4.30
COMISARIO X Y LOS TRES PERROS VERDES
Color, por Tony Kendall, y OJO PARA EL CESAAR
Color, por Jeffrey Hunter y Mylene Demongeot
(Mayores de 18 años)

Nuevo Cine GOYA
HOY, desde las 4.30
UNA YANQUI EN EL HAREM
Scope-Color, por Shirley Mac Laine, y
LOS CHACALES DEL DESIERTO
Color, por Lee Van Cleef
(Mayores de 18 años)

CINE REX
HOY, desde las 4.30
FOLLON EN EL HOSPITAL
Color - ¡Un apoteosis de carcajadas!, y
FANGO EN LA CUMBRE
Color, por Alan Bates
(Mayores de 18 años)

Moñono - ROXY
INAUGURA SU FABULOSA TEMPORADA DE DOS ESTRENOS EN PROGRAMA DOBLE
— en —
Sesión continua desde las 4.30
CON UN PROGRAMA DE SENSACIONALES ESTRENOS

CINEMA GOYA
A las 5, 7.45 y 10.45
¡ULTIMO DIA!
VAMOS POR LA PAREJITA
Cinemascope - Technicolor
por Antonio Garisa y Florinda Chico
(Mayores de 18 años)

CINEMAS COCA
Desde las 4.30. ¡Último día!
King Kong se escapa
Color, por Rhodes Reason, y
MARAVILLA (TOLERADAS)

¡NO viaje sin su permiso de conducir!

Cinema COCA
Mañana, jueves

Impresionante estreno
LA DIFÍCIL REALIDAD DE DOS AMANTES COMPROMETIDOS...
SERENA MICHAEL VERGANO GRAIG

ANGEL ARANDA GIMPERA
HISTORIA DE UNA CHECA SOLA
UN FILM DE JORGE GRAU
PRODUCCION DE LOS FILMS Y VIVA CINEMATOGRAFIA S.A.

"Esta es la tragedia de una amante que ama."
(Jorge Grau)
(Solo mayores de 18 años)

CALDERON
MES HOMENAJE A "METRO"
A las 5, 7.45 y 10.45
¡Un espectáculo lleno de vida y acción!

Los cañones de San Sebastián
En TODD-AO 70 mm. y Metrocolor
Anthony Quinn - Charles Bronson - Sam Jaffe - Anjanette Comer
(Mayores de 18 años)

LOPE DE VEGA
A las 5, 7.45 y 10.45
¡SEGUNDA SEMANA!
Aventuras amorosas de tres "pecadores" irresistibles

Por qué pecamos o los cuarenta
Eastmancolor
Fernando Fernán Gómez, José Luis López Vázquez y Juanjo Menéndez
(Mayores de 18 años)

AVENIDA
Continúa desde las cinco
¡UN MARAVILLOSO ESPECTACULO MUSICAL!

La mitad de seis peniques
Technicolor
por Tommy Steele
Con la grandiosidad del TODD-AO 70 mm.
(Para todos los públicos)

CAPITOL
Desde las 4.30 continúa
REGALO a los RUSOS
Technicolor
por Laurence Harvey y Dalih Lavi

Èscuadrilla de vuelo
por Jorge Rigaud y Yelena Samarina
(Mayores de 18 años)

Como solemne clausura de la temporada de "Arte y Ensayo", una obra maestra del genio de nuestro tiempo, el maestro

LUIS BUÑUEL
ZORRILLA
CINE DE ARTE Y ENSAYO
¡Mañana! ESTRENO
Fuera de serie

Contra la sumisión, el conformismo, la incommuniación, el aislamiento... Una película agresiva

EL ANGEL EXTERMINADOR
LA MEJOR PELICULA DEL GENIAL
LUIS BUÑUEL
Se encerraron en una prisión sin cadenas ni puertas...
UN FILM QUE DARÁ QUE HABLAR A TODO VALLADOLID

EL ANGEL EXTERMINADOR
Versión completa hablada en español
(Rigurosamente mayores de 18 años)

UN FILM DE LUIS BUÑUEL
Interpretado por SILVIA PINAL, JACQUELINE ANDERE y LUIS BERISTAIN

ANUNCIOS ECONOMIZADOS
CADA PALABRA, 0,60 PESETAS. - MINIMO, DIEZ PALABRAS

COMPRAS
COMPRO puertas traseras metálicas de 3x3 o de verja de 3 metros de anchas aproximadamente. Teléfono 222373, de 6 a 8.

PISOS
"ARTICULAR" vend. piso en terraza y sótano. Buen precio. Teléfono 22 88 62.

VARIOS
DKW furgón. Puertas rápidas y económicas. Teléfono 224526.

REMOLACHEROS: Las mejores semillas de paja, garantía y calidad las encontramos en la Cooperativa de Cultivos de Remolacha de Castilla la Vieja. Patatas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales en Valladolid: General Moja, 3. Teléfonos 222343 y 221762.

ESTOS ANUNCIOS SE RECIBEN EN LA ADMINISTRACION DE LIBERTAD, Santamaría, 2, y en las agencias de publicidad.

OFERTAS DE TRABAJO
AGROPECUARIA
TRACTORISTA y pastor. Informos: Electra 600 metros Ruano, 18 de Julio, núm. 18. (Of. 4.138).

ALIMENTACION
CHICO para reparo. Elias González. Alemania, 9. (Of. 4.141).

SOLUCION AL CRUCIGRAMA
HORIZONTALES.—1: Latón. 2: Sir. 3: Cañón. 4: Mío. Os. 5: Pita. Uros. 6: Mota. An. Lot. 7: Eso. Afilado. 8: Arada. 9: Ana. 10: E. 11: Ceses.
VERTICALES.—1: Me. 2: Poso. 3: Mito. 4: Cota. 5: Asa. Ara. 6: Tiña. Afanes. 7: Oro. Unida. 8: Sor. La. 9: Sola. 10: Soda. 11: To.

SOLUCION AL JEROGLIFICO
PEZOTE, PERO BUENO

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja (antes Sindicato Remolachero), ofrece a sus asociados en las mejores condiciones de calidad y precio, toda clase de abonos nitrogenados, fosfatos y potasas. Almacenes en Valladolid, Medina del Campo, Peñafiel, Quintanilla de Onésimo, Cimedo, Valladolid, Medina de Rioseco, Tordesillas, Mojados y Pollos. Entidad colaboradora del Ministerio de Agricultura y del Servicio Nacional del Trigo.

CHICO: Mantiquerías Alvarez, Santiago, 8. (Oferta 4.142).

CONSTRUCCION
COLOCADORES de piedra y Portlanditas. Andrés Reijó, obra Hotel Duque de Lerma. (Oferta 4.147).
ENCARGADO de obra. Presentarse Sr. Sánchez. San Helder, 11, primer piso de 7 a 8 de la tarde. (Of. 4.155).

HOSTELERIA
LIMPIADORA Bar Castilla. Plaza España, 2. (Of. 4.140).
CAMAREROS, cocineros, emplumadores y aprendices. Restaurante Dintol, Carretera Madrid, km. 187. (Of. 4.158).
COCINERA y barman. Bar Mercado Central. (Of. 4.150).

VENTAS
POR TRASLADO se vende dormitorio completo de matrimonio. Cama ni quejada pequeña. Aparatos domésticos. Teléfono 22 88 62.

LIMPIADORA. Cafetería Reñias. Paseo Zorrilla, 55. (Of. 4.124).

APRENDIZ 1.º o 2.º año. Bar. Residencia "O. Redondo". (Of. 4.130).

METAL
QUIMICO azucarero titulado (licenciado o perito). Dirigirse con "currículum vitae" al apartado 406. (Of. 4.151).
APRENDIZ fontanero calefactor. Fontaneria Barras. Duque de Lerma, núm. 9. (Of. 4.154).
PROMOTOR de ventas para maquinaria industrial y herramientas. Imprescindible coche propio. Gumersindo García. Paseo Zorrilla, 26. (Oferta 4.131).
ESPECIALISTAS en bombas de agua y pequeños transformadores y reactancias, con experiencia. Presentarse en Ceva. Carretera Burgos-Portugal, km. 120, de 1 a 3. (Oferta 4.135).

TRANSPORTES
BORDADORA a máquina. Tomás Guillermo. Plaza Santa Ana, 1. (Of. 4.115).

VARIOS
CONDUCTOR de primer especial. Cueva Carretera Scra, kilómetro 5. (Of. 4.139).
T.E.FONISTA. Serca Carretera Burgos, número 20. (Of. 4.137).
PROGRAMADOR experto 360/20. Promoción inmediata a puesto superior. Escribir al apartado 122. (Of. 4.149).
CHICO Laboratorios Hiperterm. Paseo Zorrilla, 25. (Of. 4.152).

Cooper quiere enfrentarse a Urtain

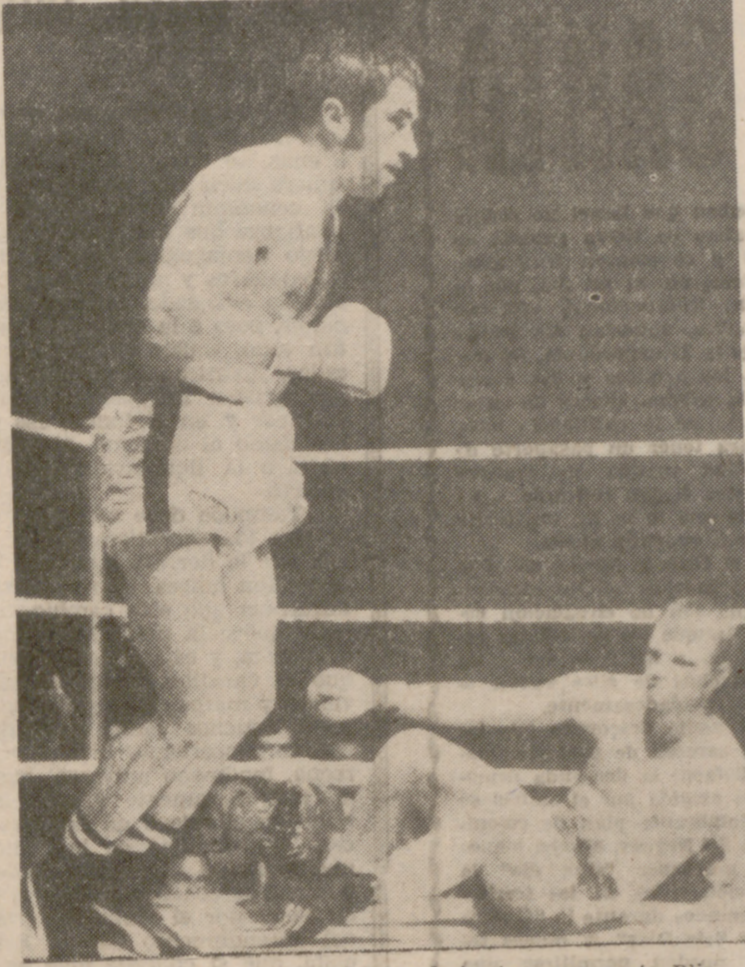
El «morrosko» ha cancelado sus peleas de Hamburgo y Las Palmas

LONDRES. (Añil). — El veterano campeón británico Henry Cooper, o la nueva promesa de Coventry, Dan McAlinden, serán los que disputen próximamente a José Urtain su título de campeón europeo de todos los pesos, según se afirma hoy en Londres.

El promotor británico, Jack Solomon, que estaba en España el pasado fin de semana, ha declarado que el promotor español José Losa se inclina por el combate Urtain-McAlinden y que él —Solo mons— ha aconsejado al púgil de Coventry que acepte la oferta, pues cree que el combate puede ser un gran éxito taquillero, incluso sin poner el título de Urtain en juego, ya que McAlinden, con buena técnica pugilística y un gran punch está considerado el sucesor de Cooper.

La pelea Urtain-Cooper, la ofrece el organizador inglés Harry Levene, el cual marchará a Madrid esta semana con el visto bueno de Cooper y su preparador Jim Wicks para montar el combate.

La Unión Europea de Boxeo prometió a Cooper que él sería el próximo aspirante al título europeo, después de la pelea Urtain-Blin, aunque Urtain tiene el derecho de poner su título en juego voluntariamente con quien le plazca. Cooper comenzará a entrenarse inmediatamente que reciba la seguridad de que la pelea se celebrará.



Urtain, en el asalto crucial del combate, tras caer ante Blin y reaccionar para derribar a su vez al germano. (Foto Cifra Gráfica)

—¿Proyectos de nuevos combates?

—Por ahora, nada. Tiene bien ganado un descanso y a ello se va a dedicar. Sobre todo después de la dureza del combate de antañoche.

"BLIN TUVO EL TRIUNFO MUY CERCA", DICEN EN BONN

BONN (Añil). — "Blin estuvo mejor que nunca, pero Urtain mantiene el título de campeón de Europa", escribe hoy en sus titulares de primera página el diario "Bild Zeitung", de más de cuatro millones de ejemplares de tirada. La referencia del combate, la única que recoge los matutinos alemanes está redactada en términos elogiosos para el púgil alemán.

"Fue — escribe "Bild Zeitung" — una auténtica pelea de gladiadores". Considera que la victoria de Urtain es poco convincente y se debe más bien a la casualidad que después de quince asaltos desplazados el árbitro alzase el brazo del boxeador español, en señal de triunfo. "En su 31.ª pelea profesional, el campeón europeo, español, logró conservar el título; pero a su serie de 30 k. o. no pudo añadir más que una débil victoria a los puntos".

En muestra de máxima objetividad, el periódico cita una queja del entrenador de Blin: "Si éste no es una estufa...". Y afirma: "No fue una estufa. Ciertamente Blin hizo la mejor pelea de su vida y el título europeo lo tuvo muy cerca pero no lo consiguió".

Trofeos para Pelé y la Agencia «Efe»



MEXICO.—El ex presidente de México y presidente del Consejo Nacional de Turismo, Miguel Alemán, ha entregado al futbolista brasileño Pelé y a la Agencia "Efe" el premio extraordinario, previsto al haber ganado al Campeonato Mundial Campeón Mundial, de periodismo deportivo, que se ha celebrado paralelamente al Campeonato Mundial de Fútbol de México. Este premio ha consistido en una medalla de oro, diploma y trofeo de la Asociación de la Prensa Olímpica, que acredita a Pelé y a "Efe" como "portadores del fuego de la cultura". En la foto, un momento del acto de entrega del premio.—(Telefoto Cifra.)

Apoteósico recibimiento en Brasilia a los campeones Uwe Seeler, atracción máxima a la llegada del equipo alemán a Frankfurt

BRASILIA. (Añil). — Toda la población de Brasilia se volcó ayer, hacia el aeropuerto local y las grandes avenidas de la ciudad más moderna del mundo para saludar a los campeones mundiales de fútbol, que llegaron en un avión de la "Varig" a las 15.45 gmt. precedentes de México.

La Policía federal debió realizar denodados esfuerzos para contener a la multitud que se apiñó en las cercanías de la aerostación pugnando por acercarse al avión para abrazar a los craks.

El primero en descender fue Zagalo, quien fue recibido con una estrepitosa salutación. Vitores, vibración, saltos, todo ello salpicado con el agitar de banderas y el grito de "Brasil, Brasil", transformó el aeropuerto brasileño en un verdadero apoteosis colectivo.

Luego, fueron descendiendo, Pelé, Gerson, Carlos Alberto, Rivellino y Jairzinho, siendo recibidos con el estruendo de cohetes, petardos, y resonar de tambores de pascualles que pudieron romper la barrera policial y llegar hasta la escalinilla del "Boeing", de la empresa brasileña.

Pelé fue inmediatamente rodeado por fotógrafos, periodistas y cameramen. Embargado por la emoción, el "rey" sólo atinó a decir: "Esta Copa es de todo el pueblo brasileño y la mayor satisfacción de mi vida es la de poder brindársela en esta forma tan emotiva".

Carlos Alberto manifestó a la Prensa que el equipo brasileño rindió en México más de lo que se esperaba.

Jairzinho, autor de siete tantos de la selección brasileña fue aclamado hasta el paroxismo por la multitud, no pudiendo pronunciar éste ninguna palabra ante tamaña recepción.

Gerson, a su vez, dijo que todos sus compañeros juntamente con él hicieron todo lo que tenían que hacer. Agregó que no hubo fallos salientes y que nadie puede exigir plena perfección en ninguna de las actividades humanas.

Lentamente los jugadores y dirigentes fueron descendiendo del aparato, prorrumpiendo la concurrencia en cerrados vivas y aplausos.

Faltaba el trofeo, Copa "Jules Rimet", que quedará definitivamente en manos de los brasileños. Cupo a Jairzinho, Pelé y Gerson conducir en un automóvil descubierta hasta el palacio de la Alvorada donde el presidente de la República y sus ministros, dieron la bienvenida a los "héroes" del fútbol brasileño.

El Jefe del Estado estrechó las manos de cada uno de los jugadores confundidos en un abrazo con ellos, al tiempo que reiteraba su felicitación a cada jugador. Los "players" colocáronse a ambos lados del general Garrastazu Médici y luego desfilaron por la zona céntrica en automóviles descubiertos hasta el palacio del Planalto, donde el jefe del Ejecutivo Nacional, les ofreció, momentos más tarde, un banquete.

Al paso del cortejo por el eje central de la moderna urbe, millares de personas, apoladas en ambos lados de las calzadas, vitorearon hasta el hartazgo a los jugadores. Estos correspondían el gesto elevando sus brazos en todas las direcciones.

En varias oportunidades, el público cortó los cordones de contención y se mezcló en medio de la calle con los jugadores y automóviles, sin que los guardianes del orden pudiesen contener tanto entusiasmo, toda vez que ellos mismos participaban del mismo espíritu de alegría.

Cerca del palacio presidencial, otros millares de curiosos estaban apostados a la llegada de la comitiva. Efectivos de la policía, militar hicieron paso a los automóviles para que pudiesen penetrar en el edificio.

En el comedor oficial de la presidencial, el Jefe del Estado se colocó a la cabecera de la mesa, sentándose al lado del presidente, Pelé, a la derecha y Carlos Alberto, a la izquierda. Otras 40 mesas, fueron ocupadas por personalidades oficiales.

Entre las personalidades que acudieron a recibir a la selección alemana, se encontraban el Jefe del Gobierno del Estado federado de Hesse, el Ministro del Interior del Gobierno de Bonn y el Presidente de la Federación Alemana de Fútbol, quienes destacaron los méritos de los jugadores y la importancia del resultado para Alemania Federal de los Campeonatos Mundiales de México.

Acto seguido se puso en marcha la caravana de vehículos, que trasladó a la expedición futbolística desde el aeropuerto hasta la ciudad, donde en la Alcaldía se celebró la recepción oficial. Los gritos de "Uwe", "Uwe" (por Uwe Seeler, el famoso delantero alemán) rojaron de oírse durante el tiempo que duró la marcha de los coches descubiertos por el centro urbano de Frankfurt, donde se celebraba la presencia de treinta mil personas, que mantuvieron el orden gracias a la presencia y vigilancia de seiscientos policías movilizados por la Jefatura Superior.

En el primer coche de la caravana viajaban el Jefe del Gobierno del Estado de Hesse, con el entrenador, Helmut-chen, y los delanteros Uwe Seeler y Gerd Müller.

PERU GALARDONADO CON EL TROFEO "FAIR PLAY"

MEXICO. (Añil). — La selección peruana de fútbol ha sido galardonada con el Trofeo "Fair Play", por ser el equipo que con más partidos en su haber tuvo cero penalizaciones durante el reciente IX Campeonato Mundial de Fútbol.

El orden de los equipos por penalizaciones es el siguiente:

- 1.—Perú: cuatro partidos y cero penalizaciones
- 2.—Bulgaria y Marruecos: tres partidos y cero puntos de penalización.
- 4.—Bélgica y Suecia: tres partidos y dos puntos negativos.
- 6.—Inglaterra: cuatro partidos y tres puntos.
- 7.—Rumania y Checoslovaquia: tres partidos y tres puntos negativos.
- 8.—Brasil: seis partidos y cuatro puntos.
- 10.—México: cuatro y cuatro.
- 11.—El Salvador: tres partidos y cuatro puntos negativos.
- 12.—Uruguay y Alemania: seis partidos y cinco puntos.
- 14.—Israel: tres partidos y cinco puntos.
- 15.—Italia: seis partidos y seis puntos negativos.
- 16.—Unión Soviética: cuatro partidos y seis puntos negativos.

DONATIVO PARA EL PERU

México, 24. (Añil). — Setenta y cinco mil francos suizos para los damnificados del Perú serán los donados por la Federación Internacional de Fútbol Asociación (FIFA), según acordaron los directivos y representantes de la misma en votación efectuada esta mañana en el Congreso ordinario de la misma, celebrado en la sala de conferencias del Centro Médico de esta capital.

Asimismo, se acordó dar 25.000 francos suizos para los damnificados de las inundaciones de Rumania y una cantidad considerable para los deudos de los jugadores del equipo boliviano "The Stronkers" que perecieron en accidente aéreo.

Se hizo una felicitación especial a Perú por haber ganado el Trofeo "Fair Play" y otra a Brasil por el título de campeón del mundo.

Asimismo, se acordó que se descubriera una placa en fecha próxima en el Estadio Azteca alusiva al brillante IX Campeonato Mundial de Fútbol.

- DELEGACION PROVINCIAL DE LA JUVENTUD**
- Entrega de recompensas al mérito en el estudio y de trofeos a los campeones de los Primeros Juegos Escolares de Enseñanza Primaria**
- Ha tenido lugar, en el salón de actos de los Hogares de la Juventud, la entrega de la «A» Ibérica, recompensa al mérito en el estudio, galardón concedido por la Delegación Nacional de la Juventud, a los siguientes alumnos de la Enseñanza Media:
- BRONCE.—Luis Javier Argüello García, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; José Antonio Soladán, González, Sección Filial núm. 1; Miguei Angel Carrera de la Red, Sección Filial núm. 1; Fernando Mediavilla Hernández, Colegio San José; y José Manuel Villagrán Barrio, Colegio San José.
- PLATA.—Fernando Real Ferrero, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; Carlos Bachiller Martín, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; Luis Ruiz Prada, Centro Cultural Vallisoletano; Pablo Luis Gigosos Pérez, Centro Cultural Vallisoletano; Jesús María Sanz Serna, Colegio San José; Fernando Miguel Duque Calvo, Colegio Cervantes; Luis Javier Argüello García, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; y Julio García Muñoz, Instituto Técnico de Portillo.
- ORO.—Alfonso López Merino, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; Antonio Álvarez Hernández, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; José Ramón Salmerón Sánchez-Gabriel, Centro Cultural Vallisoletano; Valeriano Ramos Alonso, Centro Cultural Vallisoletano; Fernando Real Ferrero, Colegio de Nuestra Señora de Lourdes; Agustín de la Villa Cuenca, Colegio San José.
- Relevos 4 por 60.—1, equipo del Santuario; 2, equipo José Zorrilla; 3, equipo Sagrada Familia.
- Salto de altura.—1, Sánchez (Instituto Zorrilla); 2, Oporto (San José); 3, Fernández (San José).
- Peso.—1, De la Fuente (Gandasegui); 2, Gómez (Gandasegui); 3, Fernández (I. Zorrilla).
- Longitud.—1, Castro (I. Zorrilla); 2, Arriba (S. Familia); 3, Garnacho (Santuario).
- Categoría Alevín.—Campeón absoluto: Equipo San José.
- Categoría Infantil.—Campeón absoluto: Equipo I. Gandasegui.
- A los equipos campeones absolutos de atletismo de ambas categorías les fue entregada la Placa Comemorativa de los Primeros Juegos Escolares de Enseñanza Primaria.
- Estos actos fueron presididos por el Delegado Provincial de la Juventud, don Gonzalo Alonso Gómez; el jefe de la Sección de Enseñanza, don José Joaquín Salinas García; el jefe del Servicio de Actividades Deportivas, don Agustín Sanz García, y directores de los Centros galardonados.

PELLICER, AL VALENCIA



Waldo y Guillot, en libertad

VALENCIA. (PYRESA). — Según fuentes generalmente bien informadas, los jugadores valencianistas Waldo y Guillot dejarán de pertenecer al club, porque éste les dará la baja. No se sabe nada de su futuro profesional, aunque es muy probable que se queden en Valencia, donde tienen un restaurante. La noticia no es oficial, puesto que la situación de todos los jugadores no se hará pública hasta que haya finalizado la presente temporada, después de la final de Copa.

Por su parte, el jugador barcelonista Pellicer ha fichado por el primer club de Valencia. El contrato es por tres temporadas y en él se respetan las mismas condiciones de que disfrutaba en el club azulgrana. Pellicer tiene 26 años y juega de interior en ambos lados, preferentemente en el derecho.

Entre las personalidades que acudieron a recibir a la selección alemana, se encontraban el Jefe del Gobierno del Estado federado de Hesse, el Ministro del Interior del Gobierno de Bonn y el Presidente de la Federación Alemana de Fútbol, quienes destacaron los méritos de los jugadores y la importancia del resultado para Alemania Federal de los Campeonatos Mundiales de México.

Acto seguido se puso en marcha la caravana de vehículos, que trasladó a la expedición futbolística desde el aeropuerto hasta la ciudad, donde en la Alcaldía se celebró la recepción oficial. Los gritos de "Uwe", "Uwe" (por Uwe Seeler, el famoso delantero alemán) rojaron de oírse durante el tiempo que duró la marcha de los coches descubiertos por el centro urbano de Frankfurt, donde se celebraba la presencia de treinta mil personas, que mantuvieron el orden gracias a la presencia y vigilancia de seiscientos policías movilizados por la Jefatura Superior.

En el primer coche de la caravana viajaban el Jefe del Gobierno del Estado de Hesse, con el entrenador, Helmut-chen, y los delanteros Uwe Seeler y Gerd Müller.

GRAN RECIBIMIENTO EN FRANCFORT A LA SELECCION ALEMANA

FRANCFORT. (Añil). — Extraordinario recibimiento en el aeropuerto local reservó la ciudad de Frankfurt a los miembros de la expedición alemana que han tomado parte en los Campeonatos Mundiales de Fútbol en México. Miles de personas acudieron al aeropuerto para dar la bienvenida a los jugadores y acompañarlos en la caravana hasta el centro de la ciudad.

En el momento de tomar tierra el avión, la multitud congregada en las proximidades de las pistas prorrumpió en gritos y toques de bocinas y sirenas aclamando a los seleccionados, entre quienes se respartieron ramos de flores.

Entre las personalidades que acudieron a recibir a la selección alemana, se encontraban el Jefe del Gobierno del Estado federado de Hesse, el Ministro del Interior del Gobierno de Bonn y el Presidente de la Federación Alemana de Fútbol, quienes destacaron los méritos de los jugadores y la importancia del resultado para Alemania Federal de los Campeonatos Mundiales de México.

Acto seguido se puso en marcha la caravana de vehículos, que trasladó a la expedición futbolística desde el aeropuerto hasta la ciudad, donde en la Alcaldía se celebró la recepción oficial. Los gritos de "Uwe", "Uwe" (por Uwe Seeler, el famoso delantero alemán) rojaron de oírse durante el tiempo que duró la marcha de los coches descubiertos por el centro urbano de Frankfurt, donde se celebraba la presencia de treinta mil personas, que mantuvieron el orden gracias a la presencia y vigilancia de seiscientos policías movilizados por la Jefatura Superior.

En el primer coche de la caravana viajaban el Jefe del Gobierno del Estado de Hesse, con el entrenador, Helmut-chen, y los delanteros Uwe Seeler y Gerd Müller.

Fernández-Miranda, en el C. F. Barcelona

BARCELONA, 24. (PYRESA). — El ministro secretario general, don Torcuato Fernández-Miranda, acompañado del delegado nacional de Educación Física y Deportes, señor Samaranch, ha visitado la sede del Club de Fútbol Barcelona, donde fue recibido por su presidente, señor Montal, y toda la Junta Directiva, que le agradeció la visita y le informó sobre el proyecto del pabellón polideportivo del club azulgrana.

La Junta Directiva entregó al señor Fernández-Miranda un cuadro que representa una masía catalana, y una placa, como recuerdo de su visita.

El Ministro Secretario General manifestó que se consideraba el Ministro del deporte y su creencia en que en el deporte hay una profunda filosofía humanística. Añadió que, en su opinión, el fútbol era uno de los deportes en el que hay mucho de positivo. Prometió su apoyo para los proyectos del Barcelona.

«Quiero reconocer — manifestó — que Barcelona y el Barcelona es un maestro ejemplar no sólo en el fútbol, sino dentro de todos los deportes».

El crítico de boxeo Tim Brown, escribió desde Barcelona en el "Evening News", que Urtain ha reñido su título frente a la mayor experiencia del alemán Blin, gracias a su bravura, acometividad y enorme fortaleza física. Destaca Brown, que a Blin no lo ha puesto a nadie nunca k. o. y que ha sido el quien ha conseguido poner por primera vez en dificultades a Urtain. «Pero — dice — Urtain es como un toro de lidia, acometedor y fiero, por lo que su victoria, aun que apretada, fue justa, ya que demostró que no sólo posee una impresionante pegada, sino que puede aguantar los quince asaltos y todo el castigo que le mandan».

BAMALA Y LOSA SEGUIRAN CON URTAIN

MADRID. (Añil). — José Bamala desmintió anoche a "Añil" el rumor que circula en Bilbao, en el sentido de que el tandem que forman él y José María Losa no programaría más a Urtain.

Bamala, que llegó anoche a Madrid procedente de Barcelona, afirmó rotundo que eso era un rumor, ya que tanto él como José María Losa se habían despedido ayer por la mañana de Urtain, al que dieron un cheque nominal a cuenta de lo que tenía que percibir de bolsa el campeón europeo, porque todavía no se había hecho la liquidación. Y que habían quedado en verse el viernes en Madrid.

Bamala dijo también que lo que era cierto es que se habían cancelado las peleas que el día 10 y 17 de julio próximo debería haber celebrado Urtain en Hamburgo y Las Palmas, respectivamente.

"Yo mismo envié esta mañana los telegramas de cancelación", dijo Bamala, agregando que la noticia de la ruptura era un rumor.

Por su parte, Tony Leblanc, convertido ahora en empresario de boxeo, y de quien se dice que sería el próximo promotor de Urtain, aseguró que a él también le había llegado el rumor, aquí en Madrid, pero que, a pesar de haber estado en Barcelona, no había hablado con el campeón de Europa.

El Trofeo "Fiestas de Orense", para el Pontevedra

ORENSE. (Añil). — El Pontevedra se adjudicó ayer el Trofeo "Fiestas 1970" al vencer por un gol a cero al Club Deportivo Orense.

SECCION FEMENINA

CURSO DE NATACION

A partir del día 25 y organizado por la Sección Femenina, comenzará un curso de natación en la Piscina Deportiva del Frente de Juventudes. Informes: Delegación Local de la Sección Femenina.

LA EMPRESA LOSA-BAMALA SE QUERRELLA CONTRA TELEVISION

No existía permiso para transmitir el combate de Urtain

BARCELONA, 24. (PYRESA). — Los promotores y empresarios pugilísticos de José Manuel Ibar "Urtain", señores Bamala y Losa, se querrellan contra Televisión Española por haber transmitido sin autorización — dicen — el desarrollo del campeonato de Europa de boxeo disputado en la noche del lunes en la Plaza de Toros Monumental de Barcelona. Así lo han declarado a un redactor de "Solidaridad Nacional", periódico que publica la información, destacada, en su primera página.

El diálogo entre el periodista y los señores Bamala y Losa, visiblemente nerviosos, se realizó en los siguientes términos:

—En contra de todas las notas hechas públicas por la Prensa, el Campeonato de Europa entre Urtain y Blin fue transmitido por Televisión Española. Parece, pues, que teníamos razón quienes anticipábamos esta posibilidad, ¿no?

—En absoluto. Ni ustedes ni Televisión Española tenían ni tenie-

razón. Televisión Española transmitió el combate sin autorización, y esto es algo que no puede tolerarse. Estaba concertado que la pelea se diera para Alemania, pero no para España. Con los responsables de Televisión Española ya habíamos llegado a este y definitivo acuerdo. Pero con enorme sorpresa por nuestra parte, la pequeña pantalla nacional recogió el Campeonato. Esto nos ha hecho mucho daño y sienta un precedente funesto pensando en posteriores proyectos. Nuestra decisión es terminante. A través de un prestigioso abogado nos vamos a querrellar contra Televisión Española.

Bamala hace una pausa y añade: —Yo, de momento, me voy a Madrid con el billete que quedó en taquilla sin vender, con el papé que nos devolvieron al suspenderse el combate el viernes por la noche, por la lluvia. Las entradas más caras nos fueron devueltas (ochocientas en total) porque la gente se oía, a pesar de nuestra

clara y rotunda determinación, que acabaría televisándose. Pues bien; voy a presentar de inmediato a Televisión Española talones de entradas por valor de cuatro millones de pesetas, aparte de los daños y perjuicios que nuestro abogado exponga en la querrela.

—No estaba prácticamente llena la plaza?

—De noche es imposible calibrar los espacios libres. De pago, asistieron a la Monumental 13.675 espectadores. Las cuentas están claras.

—Al margen de esta cuestión, ¿cuál es el futuro inmediato de Urtain?

—Debe descansar. De momento, suspendimos los combates que tenemos programados para el día 10 de julio en Frankfurt y el 17 en Palma de Mallorca. Urtain volverá al ring cuando esté en buenas condiciones. No olvidemos que es campeón de Europa y que los compromisos, en lo sucesivo, serán más y más difíciles.

TELEFONOS DE «LIBERTAD»

Dirección 226623
 Redacción 222584
 Administración 222373

El mundo, ahora

ORIENTE MEDIO, A RAS DE TIERRA

AVES RAPACES SOBRE LA TIERRA SANTA

Por I. MAEL MEDINA

La primera vez que vi al rey Hussein fue la mañana misma de la llegada de Pablo VI a Tierra Santa. Hussein celebraba una conferencia de Prensa para explicar los problemas políticos que se enfrentaba su pueblo. Hussein, pequeño, energético, simpático y poseedor de una mirada ágil e inquieta, supo aprovechar la ocasión que le brindaba la formidable concentración del periodismo internacional, movilizaba por la insólita peregrinación del Papa.

De aquella jornada conservo recuerdos que ahora, cuando palestinos y jordanos se matan, una vez más, en las calles de Ammán, adquieren precisa significación.

Hussein acompañó a Pablo VI por la abrasada depresión del Mar Muerto de una forma singular: a bordo de un helicóptero pilotado por él mismo, sobrevolaba la caravana pontificia. El helicóptero del monarca hachemita no llegaría, sin embargo, hasta Jerusalén. Dio vuelta sobre la vertical de una barrera que, muy cerca del Jordán, establecía un imprevisto fieltro en la carretera. La barrera, pintada de rojo y blanco, señalaba el comienzo de la tierra de Palestina. De otro Estado, sobre el que Hussein avanzaba ejercer sólo una especie de tutela accidental.

Desde Ammán a Jericó y desde Jericó a Jerusalén nos llevó a tres colegas italianos y a un refugiado palestino, que conducía su taxi de marca americana a una velocidad y con un desparpajo espeluznantes. Fue en Jericó, mientras aguardábamos la llegada de Pablo VI, donde el joven y desventurado Hussein me contó su historia, en un castellano dulce y reposado. Aquel refugiado palestino había nacido en Las Palmas de Gran Canaria, donde su familia poseía un comercio. Cuando tenía siete años, parte de la familia regresó a Palestina para abrir un establecimiento en Haifa. Nada más producirse los primeros estallidos de la guerra del 57, la familia huyó hacia Jordania.

—Nos dijeron que los judíos

nos iban a cortar la cabeza a todos y nos empujaron hacia unos camiones que los ingleses habían preparado para la evacuación.

El padre y los hermanos del taxista regresaron inmediatamente a Las Palmas. La madre y Hanim, el más joven de la familia, se quedaron en un campo de refugiados. ¿Para qué?

—Nos decían que no tardaríamos en echar a los judíos y que pronto podríamos volver a nuestra casa de Haifa. Pero eso es un sueño y dentro de dos meses me iré a Canarias a hacer el servicio militar y a quedarme allí. Ya tengo casi todo resuelto en el Consulado.

Dos días después pude conocer un campo de refugiados palestinos en la vecindad de la frontera con Israel, por donde Pablo VI quiso entrar en territorio judío. El espectáculo de miseria y de inanición era el que me había descrito el locuaz taxista.

—A nadie le interesa que se resuelva el problema de los refugiados—me había confiado durante el viaje hacia Jerusalén—. De la escuela limeña que da la ONU, apenas si nos llega la mitad. La miseria de los refugiados es un espectáculo necesario a quienes quieren que la guerra no se acabe en Palestina. Son una acusación permanente contra los judíos. Y mientras más miseria exista en los campos de refugiados, más durará la acusación y mayor nues-

tra desesperación. Estamos condenados a ser carne de cañón. Pero yo estoy harto y me vuelvo a Canarias. Es inútil pasar aquí penurias. —La espera de llegar los primeros a Haifa, para que otros no nos quiten la casa. Nunca regresaremos allí.

Años más tarde volví al Jerusalén árabe. Fue el 9 de junio. Todavía sonaban disparos en las estrechas callejuelas de la Ciudad Vieja, donde los jóvenes soldados judíos venían los últimos focos de resistencia de la valiente y diestramente Legión Árabe. Otro palestino relacionado con España, a quien también conocí durante el viaje del Papa, me llevó, junto con un colega italiano, hasta una casa de

Para aquel hombre entristecido, los grandes culpables de la situación creada en el Oriente Medio eran, en primer lugar, los ingleses. Los ingleses no perdieron nunca al rey Abdulláh que usara de su extraordinaria astucia para evadirse de la trampa británica e intentar una política independiente para el Estado a cuyo frente le habían colocado. Los ingleses, por otra parte, en su intento de jugar la defensa de sus intereses a tres barajas, les dieron a los rusos las carambolas como dicen que se las ponían a Fernando VII.

—Nosotros, los palestinos—nos contaría luego nuestro guía—somos un pueblo pacífico y comerciante, que podíamos haber hecho de nuestra tierra un país próspero como el Líbano. Nosotros tenemos un sentido comercial que les falta a los judíos. Y los judíos poseen un talento financiero, una capacidad administrativa y una preparación técnica de las que nosotros carecemos. Juntos podríamos hacer grandes negocios. Pero sería necesario que los israelitas demostraran su decisión inequívoca de defender a toda costa frente a las Naciones Unidas y quien fuera, un Estado autónomo de Palestina, desde Jerusalén al valle del Jordán. Los judíos, sin embargo, vacilarán. No estarán en condiciones de jugar abiertamente esa baza. Por lo tanto, no podrán esperar de nosotros una actitud de normal convivencia, como la de los palestinos que se quedaron en Nazareth y otras ciudades. Aquellos

ellos saben que Israel no cederá un palmo de tierra ganada en el 57 y se sienten tranquilos. Nosotros, no. Si un día, por la presión internacional, cedieran los judíos, vendrían los beduinos de la Transjordania, los iraquíes, los egipcios y nos cortarían la cabeza. Hemos de jugar la carta de la resistencia pasiva para tener un pasaporte de seguridad cuando las grandes potencias hagan retirarse a Israel de casi todos los territorios que han ocupado ahora.

En el Oriente Medio, en efecto, hay muchos valores convenientes que son de circulación común, aunque los periodistas occidentales y los intereses a los que muchos de ellos sirven lo oculten cuidadosamente.

Casi nadie desconoce que los judíos carecen de población para satisfacer la demanda demográfica exigida por el ambicioso y deslumbrante plan de colonización del Neguev. Mucho menos para mantener "sine die" la ocupación física de los territorios tomados durante la "Guerra de los Seis Días". Y menos todavía pueden permitirse una nueva guerra de ocupación. La única guerra que pueden hacer los judíos es la de golpes de castigo, mediante acciones fulgurantes en territorio enemigo.

Nadie en el Oriente Medio—ni palestinos, ni jordanos, ni sirios o iraquíes—supone que Israel corra ningún riesgo serio en el Sinaí. Por supuesto, también lo saben los judíos, quienes consideran suficientes las operaciones intermitentes de advertencia para controlar la agresividad egipcia. "Los egipcios, suelen decir con mordacidad los palestinos, no son árabes; son africanos islamizados".

Los entresijos de ese mosaico de pueblos, de ambiciones contrapuestas y de insolentía fundamental que es el Oriente Medio, constituyen un secreto a voces. Y cada cual, desde Inglaterra a las grandes compañías petrolíferas, desde Moscú a Washington, tratan de sacar provecho. Por supuesto, lo saben también los "sabras", los judíos palestinos, los judíos nacidos en la dura escuela de los "kibutz", muchos de los cuales, como Daza-

Explotación política de la miseria de los refugiados.—Las culpas de los ingleses.—Los árabes podrían ganar la batalla sin luchar.

er un campo de refugiados palestinos en la vecindad de la frontera con Israel, por donde Pablo VI quiso entrar en territorio judío. El espectáculo de miseria y de inanición era el que me había descrito el locuaz taxista.

—A nadie le interesa que se resuelva el problema de los refugiados—me había confiado durante el viaje hacia Jerusalén—. De la escuela limeña que da la ONU, apenas si nos llega la mitad. La miseria de los refugiados es un espectáculo necesario a quienes quieren que la guerra no se acabe en Palestina. Son una acusación permanente contra los judíos. Y mientras más miseria exista en los campos de refugiados, más durará la acusación y mayor nues-

COMENTARIO INTERNACIONAL

Mientras los conservadores se hacen cargo del poder

Por lo pronto, y eso es muy significativo, en algunas Bolsas europeas han subido los valores británicos apenas se comprobó el triunfo conservador, lo que quiere decir que para el mundo de las finanzas y de la economía éstos, los conservadores, merecen más confianza que los laboristas, siempre propicios a algún juego demagógico para mantener ante las masas de trabajadores y ante los sindicatos su viejo prestigio de partido avanzado. Muchos años de actitudes protelariantes, pese a la evidente moderación de su obra y, sobre todo, muchas nacionalizaciones casi todas fracasadas, justifican la euforia del capitalismo europeo, al que asustan las facilidades huelguísticas, los saqueos políticos y en el fondo, esa permanente tendencia del laborismo al desarme, al abandono de posiciones militares, a la liquidación de los restos del imperio ya muerto.

Tampoco debe asombrar que, por ejemplo, en tanto que los socialdemócratas alemanes están disgustados por la derrota laborista los demócratas cristianos se sienten felices. Uno y otros saben perfectamente la influencia que este cambio en la Gran Bretaña puede tener sobre la política de Bonn, donde hay una crisis a la vista, y especialmente sobre las aperturas al Este que el canceller Willy Brandt quiere realizar contra viento y marea. Es lógico que muchos germanos, como otros muchos ciudadanos del mundo, vean en este triunfo conservador británico un paso más hacia la derecha, fenómeno universal que se está perfilando cada día más claramente y, claro está, si eso es así, lo ocurrido en el relevo de Londres puede precipitar el proceso en beneficio de la democracia cristiana que, de una forma u otra, ha pasado muchos años haciendo política derechista, tal vez la única que Alemania pudo hacer por el momento, pese a los cantos de sirena del entendimiento con el Este, que el mundo comunista, que si concede algo es por lo menos para consolidar la victoria de 1945 y sus abundantes frutos.

Ya se sabe que el laborismo británico ha sido capaz de ser, en los momentos decisivos, más británico que laborista, cosa que demostró en las dos grandes guerras universales pero, y pese a eso, también se sabe que ha sido la política laborista, en los períodos de paz, la que con su política de desarme, de retiradas y de "compreensiones", ha facilitado la liquidación del viejo mundo europeo, que no era tan malo como se afirma, para luego, pese seguramente a sus buenas intenciones, no ser capaz de crear nada de parecido a lo que hubiera a sustituir lo que tan alegremente se desmontó. Y esto, claro está, viene al recuerdo de muchos de los que ante la cruja internacional desean gobiernos más energéticos y capaces de enfrentarse con la difícil coyuntura que el mundo está viviendo en estos momentos. Por lo menos ya se ha visto y confirmado la tendencia conservadora que va invadiendo a los países y que en el caso británico no ha dado marcha atrás, pese a que la presencia de esas masas juveniles de veinte años en los colegios electorales, que tan felices hicieron a muchos, y que tan sólo ha venido a demostrar que tampoco los jóvenes están todos, ni mucho menos al servicio de la llamada "corriente fatal de la historia".

Las elecciones que comentamos nos han dado una lección sobre lo que es la vida real de las naciones y las ficciones que están circulando como verdades absolutas e indiscutibles y, al mismo tiempo, sobre lo que son las mayorías alegres de las encuestas y las verdades cuando los hombres votan libremente.

CARLOS RIVAS

(PYRESA)

La triste vida DE LAS "CHICAS DE ALTERNIE"

Por MANUEL MARIA

En Madrid funcionan unos cuatrocientos clubs nocturnos, con cerca de dos mil

En realidad se llama Juanita, aunque ella prefiere que la llamen Olga. Y se hace pasar por venedolana, cuando la verdad es que ha nacido en un pueblo de la provincia de Toledo. Ha aprendido el "seso" y el aire todo de una americana. Su buena apariencia física y un toque exótico en los ojos, más conseguido por la pintura que por otra cosa, le atraen muchos admiradores. Y ella los engaña. Se divierte haciéndoles creer toda una historia trágica, ocurrida allende el Atlántico, donde desaparecieron

sus padres en un accidente extraño. Y ella está aquí ganándose la vida como puede, detrás de la barra de un "night club" bastante psicodélico. No se sabe si es la extraña historia de sus padres o el misterio luminoso de sus hermosos ojos lo que emboba a los clientes. Pero el hecho es que nuestra "señora Olga" tiene muchísimo éxito.

La verdadera historia

Yo he podido, con un poco de paciencia, hacer que Juanita me cuente una historia diferente. Nacida en un pueblecito de la provincia de Toledo, sus padres la "pusieron a servir" en la capital de España cuando apenas contaba cuatro años. Entonces ganaba dos mil pesetas al mes y hacía jaenas gruesas en la casa de sus señores, menos las tardes que hacía buen tiempo, en que sacaba los chicos a pasear por el parque del Retiro. En el par que conoció a su novio, hombre muy educado, que la llevaba al cine y a bailar las tardes que Juanita tenía libres. Hasta que un día el novio le dijo: "¿Y tú te conformas con ganar tres mil pesetas—ya le habían subido el sueldo—y llevar esa vida de "chacha", aburrida y degradante? Yo te voy a buscar una colocación donde vas a ganar más del doble." Y el "novio" la colocó, de momen-

tas, en una cafetería, para pasarla, dos meses más tarde, a un club, donde sacaba ocho mil pesetas de sueldo mensual, más las comisiones por "descorchar" y las "propinas". Desde entonces viste como una señorita, va diariamente a la peluquería y tiene joyas, perfumes y muchas gangas por el estilo. Vive con su "novio" en un apartamento de un barrio nuevo de Madrid y seguramente, dentro de unos meses—él está pendiente de un dinero de Venezuela—, se casarán.

Hasta aquí la historia "más verdadera" que le saqué a Juanita. Por otras compañeras—yo no estaba del todo conforme con la historia—he sabido lo de más. Juanita tiene un hijo que va a cumplir dos años, parece ser que de su "novio", el cual a su vez está casado y separado de su mujer, que "trabaja" por su cuenta. Según las compañeras,

Juanita, que tiene "gancho" con eso de que parece venezolana, gana mucho dinero después de terminar, de madrugada, su trabajo en el club. Y su "novio" no vive con ella, pero va a verla de vez en cuando y parece que le saca algún dinero. El "novio" es "novio" también de otras chicas de club, a las que él ha ido "colocando" sucesivamente en otros locales nocturnos. Al parecer, el "novio" lo que tiene es una agencia de colocación.

Pepa. Y estas historias normalmente son dramáticas. Son las historias de unas mujeres que, por una razón u otra, se ven obligadas a realizar un trabajo que, en el fondo, les repugna. Sin embargo, si fueran normales, ellas llevan unas comisiones especiales por las copas que consiguen que pague el cliente y por los "descorchos". Y con frecuencia los clientes no van a los "night club" sólo para tomarse una copa y conversar con una señorita que, generalmente, no tienen conversación. Van a otra cosa.

Canteras de reclutamiento

¿De dónde salen estas chicas de alterne de color se han puesto últimamente

formas, ellas llevan unas comisiones especiales por las copas que consiguen que pague el cliente y por los "descorchos". Y con frecuencia los clientes no van a los "night club" sólo para tomarse una copa y conversar con una señorita que, generalmente, no tienen conversación. Van a otra cosa.

de moda. Casi todas las de otra raza, como las extranjeras en general, proceden de Cuba, donde ya trabajaban en menesteres semejantes, pero ellas prefieren identificarse como venezolanas, puertorriqueñas y dominicanas. Y no todas trabajan en los "clubs". Las más capaces, que pueden llevar una vida más independiente por sí mismas o por "su tutor" alternan en ciertas salas de fiesta, donde aparecen como cliente normal y se sientan en la barra o en las

mesas, a la espera del "cliente" que las invite a beber, a bailar o a lo que sea.

En cuanto a las ganancias, los sueldos y comisiones que perciben, hay una variedad muy grande. Normalmente salen anualmente un tratamiento, donde cada uno hagamos nuestro examen de conciencia particular para conocer la posible parte de culpa que tengamos comprometida. Por ello nos hemos dirigido a un médico psiquiatra que nos oriente en las causas, consecuencias, riesgos y posibilidades de enmienda que existen en el mundo de las "chicas de alterne".

Porque conviene aclarar si es responsabilidad única de las autoridades gubernamentales—que bastante trabajan ya sobre la cuestión—o si no estamos todos un poco implicados, un mucho culpados, en esta miseria a la que se ven fatalmente conducidas tantas jóvenes.

(PYRESA)

¿Trata de blancas?

Sin embargo, es cierto que muchas, algunas o pocas, un número sin posibilidad de estadísticas, están controladas por un "novio" o "tutor". El caso de Juanita, que se hace llamar Olga, es real. Y como ella hay muchas. ¿Se puede hablar, por tanto, de "trata de blancas"? Es aventura generalizar, pero no cabe duda que existen casos. Por otra parte, es noticia que aparece frecuentemente en las páginas de sucesos, el de la "chica de alterne" que intentó suicidarse o la que apareció sin vida pasando a ser tema de atención de la Brigada Criminal.

Por muchos motivos, la triste vida de las "chicas de alterne" merece una toma de conciencia a escala de sociedad. Las lacras sociales—y ésta lo es—merecen

Hay un 25 por 100 de extranjeras, en su mayoría de Cuba

MANANA: "En la consulta del psiquiatra".